

തിരുവിതാംകൂട് സർക്കാർ ഗസറ്റ്

PUBLISHED BY AUTHORITY EVERY TUESDAY.

ഉത്തരവിൽപ്രകാരം ചൊവ്വാഴ്ചതൊറും പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നു.

VOL. XLV.] TRIVANDRUM, TUESDAY, January 8, 1907. No. 2.
 മാറ്റം ൨൫ വിജയവാഴ്ചയും ൧൯൦൭ ജനുവരി ൮ ചൊവ്വാഴ്ച നമ്പർ ൨.

CONTENTS

PART I.		ഒന്നാം ഭാഗം	
	Page.		പേജ്
Appointments	33	നിയമം	൩൩
Transfers	ib	സ്ഥലം മാറ്റിയവർ	"
Leave of absence	ib	അവധി കൊടുത്ത വിവരം	"
Assumption of charge	34	ചുമതല ഏറ്റെടുത്ത വിവരം	"
Cancelment of leave	ib	അവധി റദ്ദ് ചെയ്ത വിവരം	"
Investiture of powers	ib	അധികാരം കൊടുത്ത വിവരം	"
Notice inviting applications for registry of lands for salt manufacture.	35	ഉപ്പു കൃഷി ചെയ്യുന്ന വകക്കു സ്ഥലം ഹരിക്കുന്നതിനെപ്പറ്റിയുള്ള പരസ്യം	൩൫
Government of India Resolution	38	ഇന്ത്യയുടെ ഗവണ്മെന്റുടെ സർവ്വീസിലെ ഓഫീസർമാർ	൩൮
Rules regarding the leasing of some Cardamom lands in the Kammilam Tract	40 & 47	കാർഡമൗം ഭൂമി കടമെടുക്കുന്നതിനുള്ള ചട്ടങ്ങൾ	൪൦-൪൭
Notice regarding the sale of survey maps of villages in certain Taluks	42	സർവ്വേ മാപ്പ് വിൽക്കുന്നതിനെ പറ്റിയുള്ള പരസ്യം	൪൨
Corrections to the Civil Service Regulations	50	പി.സി.ആർ.സി.സി. റെഗുലേഷൻ	50
PART II.		രണ്ടാം ഭാഗം.	
Notice of auction sale of contract for the supply of vegetables, &c., for Ootunpuras	35	കാർട്ടൂപ്പും മറ്റും പലതരം സാധനങ്ങൾ ഒരുക്കുന്നതിനുള്ള കരാറുകൾക്കായി പരസ്യം	൩൫
Notices of unclaimed properties	36	ഉടമസ്ഥന്മാരുടെ തിരിച്ചറിയാതെ സ്വന്തമാക്കപ്പെട്ടവയെക്കുറിച്ചുള്ള പരസ്യം	൩൬
Notices from the Settlement Department	37	സെറ്റിൽമെന്റ് ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റിലെ പരസ്യം	൩൭

	Page
Notice regarding compensation to owners of land acquired for Government use	39
List of unclaimed registered documents	43
Notice inviting claimants for monies kept in deposit in certain Courts	55
Notice regarding the destruction of useless records	63
Notice of auction sale of certain articles	67
Notice from the Sanitary Department	ib
Notice from the Dewani Division of Trivandrum Division	69
Private Advertisement	ib

Supplements.

Educational Sheet.
Proceedings of the Town Improvement Committee, Alleppey.
Do Do. Nagercoil.
Vital Statistics Returns.
Police Sheet.
Excise Sheet
Trivandrum Observatory Returns.
Calendar and Price list.
Season Report
Notice regarding the timely despatch of matters for insertion in the Gazette
Notice regarding communications for Government Gazette
Rate of subscription to the Gazette and charges for advertisements.
List of Holidays.

	Page
സർക്കാർ അമ്പലമുക്ക് അടുത്തു സ്ഥലം വൃദ്ധിക്കു നൽകുന്നതിനുള്ള പദ്ധതി	39
അതിരൂർ താലൂക്കിൽ പൊതുവായി കിടക്കുന്ന സ്ഥലങ്ങളുടെ വകുപ്പുള്ളി	43
കൊടുങ്കുളി അമ്പലമുക്ക് അടുത്തു പണത്തിന് നിയമം ലഭിച്ചു	55
പൊതുവായി പണത്തിന് നിയമം ലഭിച്ചു	63
വില്പനാസാധനങ്ങൾ അടുത്തു വില്പിക്കുന്നതിനുള്ള പദ്ധതി	67
സാനിറ്ററി ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റ് വക പദ്ധതി	ib
തിരുവിതാംകൂർ ഡിവിഷൻ ഓഫീസിന് വക പദ്ധതി	69
പ്രൈവറ്റ് അറിവ്	ib
സർവ്വേയറുടെ കടം	
അടുത്തു പണത്തിന് പദ്ധതി	
പട്ടണപരിഷ്കരണ കമ്മിറ്റി പ്രൊസിഡിംഗ്സ്, അലപ്പു	
ടി ടി നാഗർകോയിൽ	
അമ്പലമുക്ക് അടുത്തു പണത്തിന്	
പൊതുവായി കിടക്കുന്ന	
അതിരൂർ താലൂക്കിൽ	
നക്ഷത്രം	
പൊതുവായി നിയമം	
കാലാവസ്ഥ വിവരങ്ങൾ	
ഗവണ്മെന്റ് പദ്ധതിയുടെ സംഗ്രഹം കാണുക	
അടുത്തു പണത്തിന് വിവരങ്ങൾ നൽകുന്നു	
സർക്കാർ ഗവണ്മെന്റ് അടുത്തു പണത്തിന്	
അടുത്തു പണത്തിന്	
ഗവണ്മെന്റ് വില്പനയുടെ ഗവണ്മെന്റ് പദ്ധതി	
അടുത്തു പണത്തിന് വിവരങ്ങൾ	
അടുത്തു പണത്തിന് വിവരങ്ങൾ	

Part I. — ഒന്നാം ഭാഗം.

Appointment.

REVENUE AND MAGISTRACY.

The Government of Madras having been pleased to place at the disposal of this Government the services of Mr. J. H. Kenyon, Inspector of Salt, Abkari and Customs Department, Madras, he is appointed as Assistant Superintendent, Cardamom Hills.

The Deputy Tahsildar, Muvattupuzha Taluk to be in charge of the Revenue duties and the Taluk Magistrate, Thodupuzha to be in charge of the Magisterial duties of the Muvattupuzha Taluk without prejudice to their own during the absence of M. R. Ry. K. Padmanabha Iyer, B. A., on leave or until further orders.

The Deputy Tahsildar, Cherayinkil, Taluk to be in charge of the Revenue duties and the Taluk Magistrate, Nedumangad to be in charge of the Magisterial duties of the Cherayinkil Taluk without prejudice to their own during the absence of M. R. Ry. Padmanabha Pillay, summoned to give evidence before the 3rd class Magistrate's Court, Kayenclam.

FOREST DEPARTMENT.

Mr. A. P. Smith, Deputy Conservator of Forests, transferred to the Northern Division to be in charge of the Kottayam Division also during the absence of Mr. A. G. Watts on special duty or until further orders.

Transfers.

FOREST DEPARTMENT.

Mr. A. P. Smith, Deputy Conservator of Forests, in charge of the Southern Division to the Northern Division with headquarters at Malayattur.

Mr. Harihara Iyer, Acting Assistant Conservator of Forests, Northern Division to the Southern Division with headquarters at Trivandrum.

Leave of Absence.

REVENUE AND MAGISTRACY.

M. R. Ry. K. Padmanabha Iyer, B. A., Tahsildar and 2nd class Magistrate, Muvattupuzha Taluk casual leave for five days.

നിയമം

മദ്രാസ് സാൾട്ട്, അബ്കാരി ആൻഡ് കസ്റ്റംസ് ഡിപ്പാർട്ട്മെൻറിൽ ഇൻസ്പെക്ടർ മിസ്റ്റർ ജെ. എച്ച്. കെയ്നനെ അഗവഞ്ചൻ റീം കീഴിൽ നിയമിച്ചുകൊള്ളുന്നതിന്നു മദ്രാസ് ഗവണ്മെൻറ് അനുമതിച്ചിട്ടുള്ളതിനാൽ അയാൾ ഏകദേശ അഡ്വൈസ് സൂചനയോടെ നിയമിച്ചിരിക്കുന്നു.

മ. ര. ത. കെ. പത്മനാഭൻ ഐ. എ. അഡ്വൈസിയിരിക്കുന്ന കാലത്തോളം ഇവിടെ അന്തരവു നൽകുന്നതും മറ്റൊരു പുഴ താലൂക്കിലെ മൊത്ത കയ്യടികൾക്കു തിരിവി താലൂക്കു പ്രൊപ്പ്രിറ്റി അമർഷിക്കുമെന്നും മാജിസ്ട്രേട്ട് കോർട്ടിൽ വിചാരിക്കുന്നതിനും തൊട്ടുപുഴ താലൂക്കു മാജിസ്ട്രേട്ടിനെയും വിചാരിച്ചിരിക്കുന്നു.

കായംകുളം നാ. ക്ലാസ് മാജിസ്ട്രേട്ടിനെയും മറ്റൊരു മൊഴി കൊടുക്കാൻ മ. ര. ത. പത്മനാഭൻ ചൊഴിയിരിക്കുന്ന കാലത്തോളം അന്തരവു നൽകുന്നതിനും മാജിസ്ട്രേട്ട് കോർട്ടിൽ വിചാരിക്കുന്നതിനും തൊട്ടുപുഴ താലൂക്കു മാജിസ്ട്രേട്ടിനെയും വിചാരിച്ചിരിക്കുന്നു.

വടക്കൻ ഡിവിഷനിലെ ഒരു സ്ഥലത്തു വെട്ടു വനംവക ഡിവിഷൻ സർവ്വേയർ മിസ്റ്റർ എ. പി. സ്മിത്തിനെ നേട്ടപ്പുൽ അലിയിൽ ഇരിക്കുന്ന മിസ്റ്റർ എ. സി. വാട്ടർ തിരിച്ചു വരുന്നതു മുമ്പേയ്ക്കു ഇവിടെ വടക്കൻ ഡിവിഷനിലെ വെട്ടുവനംവക ഡിവിഷൻ ചാർജ്ജ് കൂടി വഹിക്കുന്നതിൽ നിയമിച്ചിരിക്കുന്നു.

സ്ഥലംമാറ്റിയ വിവരം

നെക്കൻ ഡിവിഷൻ ചാർജ്ജ്ജ് വനംവക ഡിവിഷൻ കൺസർവേയർ മിസ്റ്റർ എ. പി. സ്മിത്തിനെ മലയാറ്റൂർ തലസ്ഥാനത്തോടു കൂടി വടക്കൻ ഡിവിഷനിൽ വെട്ടുവനംവക ഡിവിഷൻ ചാർജ്ജ്ജ് വഹിക്കുന്നതിൽ നിയമിച്ചിരിക്കുന്നു.

വനംവക അക്ടിംഗ് അസിസ്റ്റന്റ് കൺസർവേയർ മിസ്റ്റർ ഹരിഹരയ്യരെ വടക്കൻ ഡിവിഷനിൽ നിന്നു തിരുവനന്തപുരത്തു തലസ്ഥാനത്തോടു കൂടി തെക്കൻ ഡിവിഷനിലെ ഒരു സ്ഥലത്തായിരിക്കുന്നു.

അവധി കൊടുത്ത വിവരം.

മുവാറ്റുപുഴ താലൂക്കു അഡ്വൈസിംഗ് മ. ര. ത. കെ. പത്മനാഭൻ ഐ. എ. ക്കു അഞ്ചു ദിവസത്തെ കാലാവധി കൊടുത്തിരിക്കുന്നു.

M. R. Ry. R. Krishna Pillai, B. A. & B. L., Tahsildar and 2nd class Magistrate, Todupuzha Taluk, three weeks' privilege leave in continuation of the two months' privilege leave already sanctioned.

Assumption of Charge.

REVENUE AND MAGISTRACY.

M. R. Ry. S. K. Mahadeva Iyer, B. A. & B. L., Tahsildar and 2nd class Magistrate, Pathanapuram Taluk, transferred to Alengad Taluk assumed charge of his duties on the afternoon of the 9th Dhanu 1082.

Cancelment of Leave.

REVENUE AND MAGISTRACY.

One out of the five days' casual leave granted to M. R. Ry. R. Krishnaswamy Rao, B. A., Tahsildar and 2nd class Magistrate, Ettumamur Taluk, is cancelled at his request.

Investiture of Powers.

Under Sections 11 and 12 of Regulation V of 1067, Mr. J. H. Kenyon appointed Assistant Superintendent, Cardamom Hills, is invested with the powers of a First Class Magistrate. He will be styled special Magistrate at Peermade.

അട്ടപ്പാഴ് താലൂക്കു തഹസീൽദാർ രാം കൃഷ്ണ മാങ്കിസ്ത്രയായ മ. രാ. രാ. ആർ. കൃഷ്ണപിള്ള ബി. എ. സി. എൽ നെ മുൻപു കൊടുത്തിരുന്ന രണ്ടു മാസത്തെ പ്രിവിലേജ് അവധിയൊടു തുടർന്നു അല്പവേളത്തെ പ്രിവിലേജ് അവധി കൊടുത്തിരിക്കുന്നു.

ചാങ്ങറ വിവരം

അലപ്പാട്ടു താലൂക്കിലെങ്കു സ്ഥലംമറ്റു പട്ടെ പരന്നാപ്പുര താലൂക്കു തഹസീൽദാർ രാം കൃഷ്ണ മാങ്കിസ്ത്രയും അയ മ. രാ. രാ. എസ്. കെ. മഹാദേവയ്യർ ബി. എ. സി. എൽ. മാമ്മു ധനു ൯൯൭ മുപ്പത്തിയെട്ടു ചാങ്ങറ ജൈലിയിൽ പ്രവേശിച്ചിരിക്കുന്നു.

അവധി റദ്ദ് ചെയ്യ വിവരം

ഏറ്റുമാനൂർ താലൂക്കു തഹസീൽദാർ രാം കൃഷ്ണ മാങ്കിസ്ത്രയായ മ. രാ. രാ. ആർ. കൃഷ്ണപിള്ളയുടെ ബി. എ. ക്കു കൊടുത്തിരുന്ന അഞ്ചു ദിവസത്തെ കഷ്ടപ്പാട് അവധിയിൽ ഒരു ദിവസത്തെ അവധി അപേക്ഷയിൽ പ്രകാരം റദ്ദ് ചെയ്തിരിക്കുന്നു.

ഭരണികാരം കൊടുത്ത വിവരം

ഏലമല അസിസ്റ്റന്റ് സൂപ്രണ്ടായി നിയമിക്കപ്പെട്ട മിസ്റ്റർ ജെ. എച്ച്. കെന്യൻ ഒരു മന്നം ക്ലാസ് മങ്കിസ്ത്രട്ടിന്റേതായ പികാരം കാനൂൺ പ്രകാരം തുറന്നു വെക്കുകയും അതിൽ ചെറു ചെറു വകുപ്പുകൾ അനുസരിച്ചു കൊടുക്കുകയും പിന്നൊട്ടിൽ സ്റ്റേഷൻ മങ്കിസ്ത്രട്ടി എന്ന ഉദ്യോഗപ്പെരാക്കുകയും ചെയ്തിരിക്കുന്നു.

NOTICE.

Applications are invited for the Registry of lands for the manufacture of salt at Thamarakulam, Rajakkamangalam, Variyoor and Thattara Odai.

2. The applications should be addressed to the Dewan of Travancore superscribed "Application for lands for the manufacture of salt".

3. Each application should specify the exact site, the survey No., if any, and the area of the land the applicant wishes to secure.

4. Any application for less than 30 (thirty) acres of land will not be attended to.

5. Each of the applicants whose application is accepted will be served with a notice to enter into an agreement on stamped paper furnished by him under the following conditions:—

I. He should begin the construction at his sole expense of all preliminary works such as channels, roads, reservoirs, embankments, drying grounds, platforms, condensers, fences and other works necessary for the manufacture of salt within the factory used or intended to be used for the manufacture and storage of salt and also all works wherever situated for the protection of the factory from inundation or for the supply of brine within two months from date of delivery of land and to complete same within three years. He should further maintain all the said works in good repair and to the satisfaction of the Excise Commissioner showing satisfactory progress of the works to the extent of not less than one-fourth of the estimated amount during the first year, one-third during the second year and the balance during the third year.

II. In laying out the ground for the construction of pans *sama* system should be employed as per the direction of the Inspector in charge of the Salt Factories. Each pan should measure not less than 20 5 × 20 5 or one cont and for each pan there should be a condenser. An equal area should be assigned and set apart for channels, reservoirs, drying grounds, platforms, &c. Thus out of an area of 1000 acres, one acre will be utilised for 100 pans or as is locally called "Female pans", one acre will be utilised for 100 condensers or "Male pans" and the remaining area will be assigned for other requisites such as ring channels, reservoirs, drying grounds, platforms, &c.

III. When more persons than one are allowed to construct salt works in one and the same place they will be at liberty to construct jointly, channels, reservoirs, drying grounds, platforms, &c., under the directions of the officer in charge of the Salt Factories.

IV. The successful applicants should manufacture and supply salt by the end of the fourth year. The quantity to be delivered will be fixed at the time of executing the agreement which will be the least at the rate of about twelve maunds per pan a year.

V. In case the successful applicant fails to supply the quantity agreed upon at the end of the fourth year or during any of the following years the Government may for sufficient and reasonable grounds accept delivery of the quantity actually manufactured on condition that the balance *will* be made up at the first opportunity together with the quantity due then.

VI. The salt should be of good quality not inferior to that supplied from Bombay or to the salt manufactured at Patticorin, Kayalparam, Arunagachary, &c.

VII. If the successful applicant fails to complete the works within the third year or to manufacture and deliver the stipulated quantity of salt within the fourth year the Government will cancel the agreement and resume all lands with any works that might have been constructed thereon and no compensation of any kind shall be payable to the applicant.

VIII. If the default is after completing more than $7/12$ of the work, the Government may exonerate the remaining and recover the cost from the defaulter, as if it were arrears of Land Revenue.

IX. If the salt supplied is not of approved quality but fit for human consumption the applicant may sell at a rate not less than the rate at which the Government sell. But if it is not fit for human consumption or so very inferior as to mar the reputation of Government as owners of salt pans, the salt will be destroyed, by throwing same into the reservoirs at the expense of the applicant.

X. The salt scraped and not required by the Government should be removed by the manufacturer within six months from the date of its removal to the platform for storage.

XI. The manufacturer will be paid *kudivila* at the following rates for the quantity of good and approved salt delivered:—

First sort.—With large crystals or grains ... (3) annas per maund.

Second sort.—of medium size ($2\frac{3}{4}$) ... two and three-fourth annas per maund.

Third sort.—laky or powdery stuff ... ($2\frac{1}{2}$) two and a half annas per maund.

XII. All quantities of salt over and above the stipulated quantity will be allowed to be removed provided the Government give sufficient notice that they do not require it, on payment of the full duty ruling at the time of removal together with such sums in the shape of a cess per every maund of salt so removed as the Government may from time to time fix a sufficient to cover.

(1) So much of the annual expenditure incurred by the Government on the establishments maintained at the factory and place of storage for the purpose of guarding the salt and of realising the revenue thereon, as may exceed (3) five per centum on the duty realised on the salt so scraped for the year.

(2) All expenses incurred by the Government in executing works for manufacture on failure of the applicant to execute such works after a notice issued to him for the purpose with interest thereon at 5 per cent per annum.

XIII. The applicants shall pay an annual assessment at the rate of six annas per acre.

XIV. The applicant's should observe and keep the conditions on which the licences in the existing salt pans work and deliver salt and receive *kudivila*. The applicants should submit to any other reasonable rules and conditions regarding manufacture, removal storage of salt which the Government may enact and impose from time to time.

XV. No alienation or transfer of the right of manufacturing salt on the lands shall be valid unless ratified by the Government. But under no circumstances shall alienation or transfer be allowed during the progress of the work.

XVI. If after the lapse of the three years from date of delivery of land the applicant fails to manufacture salt for two successive seasons the Government shall be at liberty to cancel the agreement and resume the lands and no compensation of any kind shall be claimable by him.

XVII. The right to manufacture salt thereon may be sold by public auction or disposed of in any other manner as the Dewan may deem proper and the amount realised credited to Government to recomp any loss which they may have incurred by the breach of contract. If any balance is left it may be paid to the defaulter. But if the amount is not sufficient the loss referred to, above the same will be recovered from him as if it were arrears of Land Revenue.

XVIII. No extension of time will be allowed without Government sanction.

XIX. If Government think it necessary to acquire adjoining lands belonging to private individuals for extension of the salt pans the applicants

should pay for the lands to be acquired at the the value fixed by the Government. Such lands shall also be subject to assessment as per clause XIII *supra*.

XX. The applicants at Thamarikulam, Rajakkamangalam and Variyoor shall supply themselves with brine from the sea using the existing channels and reservoirs and shall in any case of dispute abide by the orders of the officer in charge of the Salt Factories.

XXI. The manufacturer shall destroy all salt rejected under Rule 9 dated 25th August, 1889, at his expense.

XXII. The applicants shall carry out at any stage any additional works within the limits of the factory which the Excise Commissioner considers necessary to render the pans fit for salt manufacture or to prevent any danger to neighbouring pans by his acts.

XXIII. If the applicants fail after due notice to carry out the above said works the Government shall have such works executed and the cost realised as if it were arrears of Land Revenue, if not paid.

XXIV. The agreement will be in force for a term of fifty years subject to renewal at the desire of both parties.

XXV. The applicants shall furnish security for the due performance of the agreement of Rs. 75 per acre.

XXVI. The lands once used for salt manufacture cannot be converted into for any other purpose without Government sanction.

6. The authority to accept the applications is the Government.

7. The Government may reject any application without assigning any reason.

8. If any applicant fails to execute the necessary agreement within a month of the notice of grant of lands he will lose all claim for same.

9. Any further information can be had at the Excise Commissioner's Office, Trivandrum.

Huzar Cutcherry, }
Trivandrum, }
22nd December, 1906. }

S. GOPALACHARIYAR,
Dewan.

No. 22479.
G. 7317.

The following resolution of the Government of India is republished for the information of the public.

Huzur Cutcherry,
Trivandrum,
27th November, 1906. }

A. J. VIEYRA,
Chief Secretary to Government.

Department of Commerce and Industry.

EMIGRATION.

No. 8073-8087-18.

Sindia, the 12th October 1906.

Resolution—The Government of India have received from His Majesty's Secretary of State for India a copy of an Act passed by the Parliament of the Commonwealth of Australia to amend the Immigration Restriction Act of 1901, extracts from which were published in the supplement to the Gazette of India, dated 10th May 1902, with Resolution No. 13-3-82, dated the 5th May 1902. The more important provisions of this law which is entitled "The Immigration Restriction Amendment Act, 1905" are noted below for general information.

2. The portion of section 3 of the Principal Act which relates to the dictation test is as follows:—

"The immigration into the commonwealth of the persons described in any of the following paragraphs of this section (hereinafter called 'prohibited immigrants') is prohibited, namely:—

(a) Any person who when asked to do so by an officer fails to write out at dictation and sign in the presence of the officer a passage of fifty words in length in an European language directed by the officer."

This section has now been amended by section 4 of the new Act, the material provisions of which are as follows:—

"4. Section 3 of the Principal Act is amended—

(a) Any person who fails to pass the dictation test, that is to say, who, when an officer dictates to him not less than 50 words in any prescribed language, fails to write them out in that language, in the presence of the officer

No regulation prescribing any language or languages shall have any force until it has been laid before both Houses of the Parliament for thirty days and, before or after the expiration of such thirty days, both houses of the Parliament by a resolution, of which notice has been given have agreed to such regulation."

3. A section has been enacted which makes intermediate provision for the application of section 3 as amended as follows:—

"5. Until a regulation prescribing any language or languages under section 3 of the Principal Act as amended by this Act shall come into force, any language authorized by section 3 of the Principal Act before the commencement of this Act shall be deemed to be a prescribed language within the meaning of that section as so amended."

4. The following new section has been inserted:—

"4—8 (1) Any person who has resided in Australia for a period or periods in the aggregate of not less than five years, and who is about to depart from the Commonwealth, may in manner prescribed apply to an officer authorized in that behalf for a certificate in the prescribed form excepting him, if he returns to the Commonwealth, within the period limited in the certificate, from the provisions of paragraph (a) of section 3 of this Act.

"(2) The officer may in his discretion give the certificate on payment on the prescribed fee, or, without assigning any reason withhold it.

"(3) Where the Minister is satisfied that a certificate given under this section has been obtained by any untrue statement of fact or intention, the Minister

may revoke the certificate, which shall thereupon be taken to be of no effect and shall on demand be delivered up to the Minister.

"(4) A person to whom a certificate under this section has been issued (which certificate has not been revoked) shall not, in his return to the Commonwealth within the time limited by the certificate if he produces and delivers the certificate to an officer, be required to pass the dictation test."

5. Section 5 of the Principal Act has been amended and now reads thus:—

"(1) Any immigrant who evades an officer or who enters the Commonwealth at any place where no officer is stationed may if at any time thereafter he is found within the Commonwealth be *required to pass the dictation test* and shall if he fails to do so be deemed to be a prohibited immigrant offending against this Act.

"(2) Any immigrant may at any time within one year after he has entered the Commonwealth be *required to pass the dictation test*, and shall if he fails to do so be deemed to be a prohibited immigrant offending against this Act.

The following sub-section has also been added:—

"(3) In any prosecution under the last preceding sub-section, the averment of the prosecutor contained in the information that the defendant has entered the Commonwealth within one year before his failing to pass the dictation test shall be deemed to be proved in the absence of proof to the contrary."

6. Section 6 of the Principal Act has been amended, and now stands as follows:—

"Any prohibited immigrant within the meaning of paragraph (a) only of section 3 may if thought fit by an officer be allowed to enter the Commonwealth or to remain within the Commonwealth upon the following conditions:—

(a) He shall on entering the Commonwealth or on failing to pass the dictation test deposit with an officer the sum of one hundred pounds.

(b) He shall within thirty days after depositing such sum obtain from the Minister a certificate of exemption in the form of the schedule or depart from the Commonwealth, and thereupon the deposit shall be returned, but otherwise the deposit or any part thereof may be forfeited and he shall be deemed to be a prohibited immigrant offending against this Act."

7. It will be observed that the most important change effected by the Amending Act is the substitution of "any prescribed language" for "an European language" in the case of the dictation test. The languages will be prescribed by the Regulations which will be framed under the Act. The Governor General in Council requests all Local Governments to take such measures as seem to them best calculated to make the provisions of the Act generally known to natives in India, more especially in places from which immigration to the Australian Colonies is believed to be most common. Intending emigrants should be warned at the ports of embarkation of the difficulties they may encounter in proceeding to these Colonies.

H. HAMMICK,
Chief Secretary.

Rules regarding the lease of the Cardamom Gardens in the Kanniyelam Tract sanctioned by His Highness the Maha Rajah:—

1. The Cardamom Gardens in the Kanniyelam Tract as per Revenue Survey shall be leased for a period of 5 years on an annual rent of B. Rs. 2 per acre with effect from the 1st Chingom 1082.

2. All the Gardens in the possession of an individual ryot, whether situated in the same Thavalom or in different Thavaloms, shall constitute a single holding.

3. The entire area of each holding shall be subject to the rent at the rate specified above, whether the whole of that area is or has been under cultivation or not. Where a ryot is unwilling to accept this condition he shall relinquish the whole holding.

4. Subject to the payment of the annual rent the produce of the holding shall be the property of the ryot concerned.

5. The rent shall be payable before the end of Vrichigom every year.

6. The produce of the holding shall be regarded as security for the rent on the holding.

7. The rent on the holdings being public revenue due on land, will be recovered under the provisions of Regulation I. of 1068.

8. Every ryot shall carry all his crop as soon as it is dried from the Thavalom to the bankshall of the Division in which his Garden is situated by the most direct route. The Cardamom will then be weighed by the Officer in charge of the bankshall in the presence of the ryot or his agent and kept there until the tax is paid in full. The Officer will give a receipt for the No. of loads and quantity received. When the tax is fully paid, the Officer will return the Cardamom to the ryot granting a pass in the form annexed clearly stating the quantity of Cardamoms, the No. of loads and the route by which the crop is to be transported. The Sirkar will not be responsible for any loss or damage to the Cardamom from damp or the depredation of rats or loss from fire. All payments of tax should be made to the Divisional Forest Officer.

This rule shall not apply to holders who pay the full rent before removing the crop from the gardens. Such holders shall receive a pass as soon as the payment is made.

9. If a ryot without sufficient cause, shall be in arrears at the end of the Malabar year, it shall be open to the Divisional Forest Officer to assume the holding subject to the sanction of the Conservator.

10. The Cardamom gardens shall be exclusively cultivated with cardamom and the forest comprised in each holding shall not be cleared or otherwise interfered with for purpose of any other crops. But the ryots may grow pepper along with cardamoms, provided that such cultivation shall not in any way interfere with cardamom cultivation.

11. No transfer of the holding or any portion thereof shall be made without the previous permission of the Conservator. But occupancy right may be transferred with such permission.

12. The relinquishment of holdings is permitted provided the rent due on such holdings up to the date of relinquishment has been paid.

13. Each ryot shall execute a muchilika before the 1st Makaram 1082 binding himself to the above conditions when the holding will be registered in the rent-roll and a Pattah shall be granted according to prescribed form by the Conservator.

Notice

Is hereby given that lithographed copies of survey maps of the villages of the Vilavankode, Shenkottah, Chengannur and Mavelikara taluks as specified in the annexed list are available for sale in the respective Division Cutcheries at 7 chukrams per 1,000 acres or any fraction thereof.

Huzar Cutcherry,
Trivandrum,
28th December 1906.

A. J. VIEYRA,
Chief Secretary to Government.

List of maps of Villages of Vilavankode Taluk.

No.	Name of Property.	Village Number	Name of Village.	No. of sections for each Village.	Area in Acres.	Remarks.
1	Arumana	12	Arumana	10	7428.57	
2	Arudesappattu	4	Arudesappattu	5	2142.80	
		5	Medukummel	6	4772.84	
3	Eludesappattu	2	Eludesappattu	7	2902.74	
		1	Kollankodu	6	3140.53	
4	Kahyal	13	Kahyal	26	10851.48	+ with the survey map.
5	Kunnattur	6	Kunnattur	4	2379.54	
		7	Nallur	6	2302.33	
6	Pakoda	11	Idakkodu	10	5602.87	
		8	Pakodu	7	3456.12	
7	Painkulam	3	Painkulam	4	2256.80	
8	Palakal	10	Palakal	6	2640.54	
		9	Vilavankode	6	3221.75	+ with the survey map.

List of maps of Villages of Shenkottah Taluk.

No.	Name of Property.	Village Number	Name of Village.	No. of sections for each Village.	Area in Acres.	Remarks.
1	Shenkottah	1	Shenkottah	10	5919.23	
			Hill Tracts	6	1697.18	
2	Karikkudi	2	Karikkudi	12	1396.59	
			Hill Tracts	12	154.41	
3	Puliyara	3	Puliyara	4	2648.16	
			Hill Tracts	15	4562.10	
		4	Padur	2	1231.34	
4	Sivamallur	5	Mekkara	4	2082.74	
			Achanpudur	6	3518.34	
		6	Hill Tracts with 1, 4th map	3	1441.16	
5	Elattur	7	Elattur	4	3430.37	
6	Kilangadu	8	Kilangadu	4	1369.09	
7	Aikkudi	9	Aikkudi	4	3759.64	
8	Samboor Vadakara	10	Samboor Vadakara	6	4520.84	
			Hill Portion No. 1 and 2 4th map	6	51336.98	

List of maps of Villages of Chengannur Taluk.

No.	Name of Proverty.	Village Number.	Name of Village.	No. of sections for each Village.	Area in Acres.	Remarks
1	Vadakkekkara	1	Tiruvammandur	3	2247.64	
		8	Puthankavu	8	7328.96	
		7	Vadakkekkara	5	3341.28	
		2	Pandanadu	5	2617.21	
2	Omaller	12	Omaller	8	8547.37	
3	Chengannur	3	Chengannur	5	3301.00	
		4	Puliyur	6	293.37	
4	Ranni	14	Ranni	25	26230.10	
			Hill Tracts (2nd bit)	32	29873.14	
		11	Ilanthur	6	4372.06	
5	Kumbala	15	Kumbala	16	12118.56	
			Excluded Tracts	11	8834.70	
		13	Pattanamthittai	8	3544.25	
6	Pantalam Vadakkekkara.	9	Venmani	7	4590.21	
		10	Pantalam Vadakkekkara.	10	7461.02	
		5	Cheriyannadu	6	3602.41	
		6	Ala	5	2665.58	

List of maps of Villages of Mavelikara Taluk

No.	Name of Proverty.	Village Number.	Name of Village.	No. of sections for each Village.	Area in Acres.	Remarks.
1	Tamarakulam	1	Vallikkunnam	6	5309.78	
		2	Tamarakulam	8	5161.92	
2	Pallikkal	3	Pallikkal	6	5799.94	
		10	Chinnakkara	6	4185.25	
3	Tekkekkara	4	Perungala	5	317.49	
		9	Tekkekkara	6	5339.63	
4	Kannamangalam	5	Kannomangalam	6	3573.90	
5	Mavelikara	8	Mavelikara	3	1667.79	
		11	Talakkara	9	6377.23	
6	Nooranadu	12	Nooranadu	7	508.39	
		13	Palmel	8	6327.74	
	Pantalam Tekkekkara	14	Pantalam Tekkekkara	7	6138.75	
		15	Tonnallur	8	7383.35	
	Chennithala	7	Chennithala	5	1560.42	
		6	Tiruperuntura	7	3995.57	

ചെങ്ങന്നൂർ താലൂക്കു പകുതിക്കൂട്ടുടെ മൂല്യനിർവ്വഹണ വിവരം ലിസ്തു

നമ്പർ	പ്രവൃത്തിയുടെ പേരു	പകുതിയുടെ നമ്പർ	പകുതിയുടെ പേരു	മുഖ്യ പകുതിക്കൂട്ടുടെ നമ്പർ	വിവരങ്ങൾ
ക	വടക്കേക്കര	൧ ൨ ൩	തിരുവനന്തപുരം പുത്തൻകാവു വടക്കേക്കര പണ്ടു നാട്ടു	൩ ൪ ൫	൨൨൨൭ ൩൪ ൭൩൨൪ ൩൩ ൩൩൨൪ ൨൪ ൨൩൨൭ ൨൪
൨	കോമല്ലൂർ	൧൨	കോമല്ലൂർ	൪	൪൩൨൭ ൩൭
൩	ചെങ്ങന്നൂർ	൩ ൪	ചെങ്ങന്നൂർ പുലിയൂർ	൫ ൬	൩൩൨൪ ൦൦ ൨൩൩൩ ൩൭ ൨൪൨൩ ൦൦
൪	റാന്നി	൧൪ ൧൫	റാന്നി മലമ്പ്രദേശം (കോമല്ലൂർ ഗ്രാമം)	൩൨	൨൩൪൭ ൩൪
൫	കുമ്പഴ	൧൫ ൧൬	കുമ്പഴ പുത്തൻകാവു വെളിച്ചിപ്പു മുക്കുളം	൧൩ ൧൪	൨൩൨൪ ൦൩ ൨൩൨൪ ൦൩
൬	പത്തൂർ വടക്കേക്കര	൧൭ ൧൮ ൧൯	പത്തൂർ വടക്കേക്കര ചെറിയനാട്ടു ആലു	൪ ൫ ൬	൨൩൨൪ ൦൩ ൨൩൨൪ ൦൩ ൨൩൨൪ ൦൩

Corrections to the Civil Service Regulations.

1

Page 120—Article 417

Omit from line 6 to 9.

“Subject..... payments.”

Cancel—Notes 2 to 5.

2.

Page 129—Article 442,

For

Chief Engineer—two tents &c.

Executive and Assistant Engineers—one single pole tent.

Read—

Chief and Executive Engineer—two tents &c.

Assistant Engineer—one single pole tent.

3.

Page 133—Article 458

Omit from lines 8 and 9.

“If their payless.”

4.

Appendix 4—Page vii. list of monthly travelling or conveyance allowances.

Add—

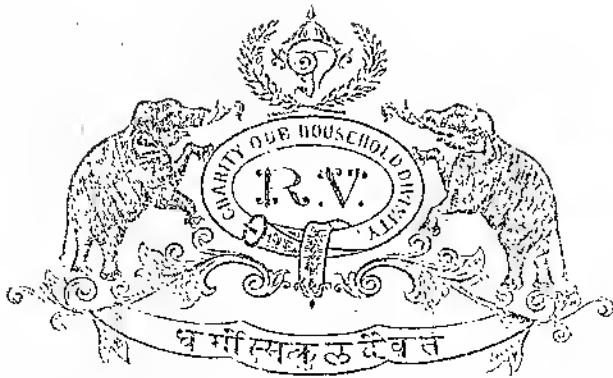
No. 13 Anchal Inspectors—Rs. 15

No. 14 „ Inspector's clerk—Rs. 4.

No. 15 „ Peons—Rs. 2.

Huzur Cutcherry, }
Trivandrum, 24th December 1906. }

P. V. KISTNASAMI CHETTI,
Financial Secretary.



Part II. — നോട്ടീസോടൊത്ത്

Notice of auction sale of contract for the supply of vegetables &c., for Octapuras.

കോട്ടയം ഡിവിഷൻ കളക്ടറീയിൽ നിന്നും
പരസ്യം ചെയ്യുന്നതു എന്തെന്നാൽ

കോട്ടയം താലൂക്കിൽ ചെന്ന തിരുനക്കര ക്ഷേത്രത്തിൽ വച്ചു ൧൦൭൨൦൧൩ മുതൽ ൧൧൦൦ മുതൽ ൧൧൨൦ വരെയുള്ള നാളികേര ഉത്പാദനത്തിനായി ചെണ്ട കൊട്ടുകൾ കത്തുകയായി ഏല്പിക്കുന്നതിന്നു ൧൦൦൦൦൦ രൂപ കോട്ടയം താലൂക്കിലും ൧൦൦൦൦൦ രൂപ കളക്ടറീയിലും വച്ചു ലേലം ചെയ്യുന്നതിന്നു നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്ന ഭാരതത്തിൽ ൧൦൦൦൦൦ രൂപ ഡിവിഷൻ ഡയറക്ടറുടെ ചെലവിൽ ചെയ്യുന്നതിന്നു അനുവദിക്കുന്നതല്ലാതെ കറുത്ത തുകകൾ ഏല്പിക്കുന്നവരിൽ ഒരു സർക്കാരിലെ യുക്തപെരിയ ഗവണ്മെന്റു അനുവാദപ്രകാരം ലേലം സ്ഥരപ്പെടുത്തി നാലിൽ ഒരു ഭാഗം ഡയറക്ടറും ചെലക്കാരന്റെ ചിലവിനെയും ഉടമ്പടിയും വെച്ചുകൊടുത്തു നടത്തിക്കുന്നതും അടിമതിലും കറുത്ത കണക്കു തീർപ്പിച്ചു പണം കൊടുക്കുന്നതും ആകുന്നു.

ലേലത്തിൽ ചെന്നതിന്നു ഡയറക്ടർ വച്ചിട്ടുള്ളതിൽ ലേലം സ്ഥരപ്പെടുത്തുന്നവരിൽ തുക അമ്പൽ കത്തുകയുടെ ഉറപ്പിന്നു വെച്ചുകൊടുക്കേണ്ട ഡെമോണ്ടിക് ഉപയോഗപ്പെടുത്തുകയും ശേഷം ചെണ്ട കൊട്ടുകൾ ഉടൻ തിരിച്ചു കൊടുക്കേണ്ട ചെയ്യുന്നതാണ് ലേലത്തിൽ ചിലച്ചതിന്നു ശേഷം ഉടമ്പടി മുതലായതു വയ്ക്കാതെയോ ഉടമ്പടി വച്ചതിന്റെ ശേഷം അതിലെ താല്പര്യപ്രകാരം ശിശുവിന്നു നൽകാതെ ഉടൻ തിരിച്ചു വെച്ചുകൊടുക്കേണ്ടതായി വെച്ചുകൊടുക്കുന്നതും കൂടാതെ ചെണ്ട കൊട്ടുകൾ വെച്ചുകൊടുക്കുന്നതിന്നു വെച്ചുകൊടുക്കുന്ന സർവ്വ നഷ്ടവും കരക്കടിശ്ശികപാലം ചെലക്കാരന്റെ നിന്നും ഇടയ്ക്കുന്നതാണ്.

൧൦൭൨൦൧൩ മുതൽ ൧൧൦൦ മുതൽ ൧൧൨൦ വരെയുള്ള

ദിവാൻപെണ്ണാർ പത്തനാമുക്ക് ശങ്കരൻ.

കോട്ടയം ഡിവിഷൻ കളക്ടറീയിൽ നിന്നും
പരസ്യം ചെയ്യുന്നതു എന്തെന്നാൽ

ഏറ്റുമാനൂർ താലൂക്കിൽ ചെന്ന ഏറ്റുമാനൂർ ക്ഷേത്രത്തിൽ വച്ചു ൧൧൧൨൦൧൩ മുതൽ ൧൧൩൦ മുതൽ ൧൧൫൦ വരെയുള്ള നാളികേര ഉത്പാദനത്തിനായി ചെണ്ട കൊട്ടുകൾ കത്തുകയായി ഏല്പിക്കുന്നതിന്നു ൧൦൦൦൦൦ രൂപ ഏറ്റുമാനൂർ താലൂക്കിലും ൧൦൦൦൦൦ രൂപ കളക്ടറീയിലും വച്ചു ലേലം ചെയ്യുന്നതിന്നു നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്ന ഭാരതത്തിൽ ൧൦൦൦൦൦ രൂപ ഡിവിഷൻ ഡയറക്ടറുടെ ചെലവിൽ ചെയ്യുന്നതിന്നു അനുവദിക്കുന്നതല്ലാതെ കറുത്ത തുകകൾ ഏല്പിക്കുന്നവരിൽ ഒരു സർക്കാരിലെ യുക്തപെരിയ ഗവണ്മെന്റു അനുവാദപ്രകാരം ലേലം സ്ഥരപ്പെടുത്തി നാലിൽ ഒരു ഭാഗം ഡയറക്ടറും ചെലക്കാരന്റെ ചിലവിനെയും ഉടമ്പടിയും വെച്ചുകൊടുത്തു നടത്തിക്കുന്നതും അടിമതിലും കറുത്ത കണക്കു തീർപ്പിച്ചു പണം കൊടുക്കുന്നതും ആകുന്നു.

Notification.

In accordance with para 5 of the Proceedings of Government, No. S/262 dated 23rd September 1904/8th Kanni 1080, Land Revenue Settlement, published in the Government Gazette of the 12th Kanni 1080, and in accordance with para 1, Part III of the Classification and Registration Rules, published in the Government Gazette of the 2nd Thulam 1080, it is hereby notified that Registration enquiries will be held by Registering Officers in the Kunnamangalam Pakuthi of the Todupuzha Taluk between the 10th Meenam and 30th Mithunam of the current year, to find out the persons who are entitled to be registered as holders of properties in the said Pakuthi.

Owners of properties who consider themselves entitled to have the properties registered in their names should apply for the registry and should between the dates above specified present themselves before the said Registering Officers with all the oral and documentary evidence which would enable them to establish their claims.

Claims set up after the prescribed period will not be considered for the issue of pattanis and so far as the person responsible for the payment of tax to the Sirkar is concerned, the decisions of the Registering Officers will be final.

Settlement Central Office,
Trivandrum,
1st December, 1906
10th Vrischikam, 1082.

S. PADMANABHA IYER,
Settlement Dewan Peishkar.

സെറ്റിൽമെൻറ് സെന്റ്രലാഫീസിൽ നിന്നും

പരസ്യം ചെയ്യുന്നതു ഏതെന്നാൽ

സെറ്റിൽമെൻറ് സംബന്ധിച്ചു 1904-ാം വർഷം കന്നിമാസം 23-ാം തീയതിയിൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയിരുന്ന പ്രകാരം നമ്മുടെ ഗവണ്മെൻറ് പ്രൊസിഡിംഗ് ഇം രജിസ്ട്രേഷൻ തുടങ്ങിയതിൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്ന പ്രകാരം തിരുവിതാംകൂട് താലൂക്കിൽ തുറപ്പാക്കിയ പാകുതിയിൽ 10-ാം മീനാമം മുതൽ 30-ാം മിഥുനമാസം വരെ റജിസ്ട്രേഷൻ എൻക്വയറികൾ നടത്തുന്നതിന്നായി തീരുമാനിച്ചിരിക്കുന്നു. ഇതിനനുസരിച്ച് പാകുതിയിൽ 10-ാം മീനാമം മുതൽ 30-ാം മിഥുനമാസം വരെ റജിസ്ട്രേഷൻ എൻക്വയറികൾ നടത്തുന്നതിന്നായി തീരുമാനിച്ചിരിക്കുന്നു. ഇതിനനുസരിച്ച് പാകുതിയിൽ 10-ാം മീനാമം മുതൽ 30-ാം മിഥുനമാസം വരെ റജിസ്ട്രേഷൻ എൻക്വയറികൾ നടത്തുന്നതിന്നായി തീരുമാനിച്ചിരിക്കുന്നു.

റജിസ്ട്രേഷൻ എൻക്വയറികൾ നടത്തുന്നതിന്നായി തീരുമാനിച്ചിരിക്കുന്ന പാകുതിയിൽ 10-ാം മീനാമം മുതൽ 30-ാം മിഥുനമാസം വരെ റജിസ്ട്രേഷൻ എൻക്വയറികൾ നടത്തുന്നതിന്നായി തീരുമാനിച്ചിരിക്കുന്നു. ഇതിനനുസരിച്ച് പാകുതിയിൽ 10-ാം മീനാമം മുതൽ 30-ാം മിഥുനമാസം വരെ റജിസ്ട്രേഷൻ എൻക്വയറികൾ നടത്തുന്നതിന്നായി തീരുമാനിച്ചിരിക്കുന്നു.

പരസ്യത്തിൽ തീരുമാനിച്ചിരിക്കുന്ന പാകുതിയിൽ 10-ാം മീനാമം മുതൽ 30-ാം മിഥുനമാസം വരെ റജിസ്ട്രേഷൻ എൻക്വയറികൾ നടത്തുന്നതിന്നായി തീരുമാനിച്ചിരിക്കുന്നു. ഇതിനനുസരിച്ച് പാകുതിയിൽ 10-ാം മീനാമം മുതൽ 30-ാം മിഥുനമാസം വരെ റജിസ്ട്രേഷൻ എൻക്വയറികൾ നടത്തുന്നതിന്നായി തീരുമാനിച്ചിരിക്കുന്നു.

സെറ്റിൽമെൻറ് സെന്റ്രലാഫീസിൽ നിന്നും
തിരുവിതാംകൂട് സർക്കാർ ഗസറ്റ്
10-ാം മീനാമം 1082

സെറ്റിൽമെൻറ് ഓഫീസിൽ നിന്നും
എസ്. പാദമാനാഭൻ

Notification.

In accordance with para 5 of the Proceedings of Government, No. S/262 dated 23rd September 1904/8th Kanni 1080, Land Revenue Settlement, published in the Government Gazette of the 12th Kanni 1080, and in accordance with para 1, Part III of the Classification and Registration Rules, published in the Government Gazette of the 2nd Thulam 1080, it is hereby notified that Registration enquiries will be held by Registering Officers in the Karimannoor Pakuthi of the Todupuzha Taluk between the 1st Maccum and 3rd Mithmam of the current year, to find out the persons who are entitled to be registered as holders of properties in the said Pakuthi.

Owners of properties who consider themselves entitled to have the properties registered in their names should apply for the registry and should between the dates above specified present themselves before the said Registering Officers with all the oral and documentary evidence which would enable them to establish their claims.

Claims set up after the prescribed period will not be considered for the issue of pattals and so far as the person responsible for the payment of tax to the Sirkar is concerned, the decisions of the Registering Officers will be final.

Settlement Central Office,
Tiruvandrum,
1st December, 1906
16th Vrischikam, 1082.

S. PADMANABHA IYER,
Settlement Dewan Peishkar.

സെറ്റിൽമെൻറു സെൻറലാഫീസിൽ നിന്നും.

ചരസ്ത്രം ചെയ്യുന്നതു എന്തെന്നാൽ

സെറ്റിൽമെൻറു സംബന്ധിച്ചു മറ്റൊരാണ്ടു കന്നിമാസം ൧൨൯-ലെ ഗസറ്റിൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തപ്പെട്ടതു ചുരുക്കം നമ്പർ ഗവണ്മെൻറു പ്രൊസീഡിംഗ് ൫൦൦ വകുപ്പിലെയു തുടങ്ങുന്നതും വൺ പെ ഗവണ്മെൻറു പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്ന പ്രൊസീഡിംഗ് ൫൦൦ രജി സ്ട്രേഷൻ സംബന്ധിച്ചു മറ്റു ൩൦൦ ഭാഗം ൧൦൦ വകുപ്പിലെയും താല്പര്യം അനുസരിച്ചു തൊട്ടു പഴ താല്പര്യം ചെറു കരിമണ്ണർ പക്കതിയിലുള്ള വസ്തുക്കളുടെ ഉടമസ്ഥന്മാരായി രജിസ്റ്റർ ചെയ്യപ്പെടുന്നതിന്നു അനുകൂലമുള്ള ആർട്ടിക്കിൾ അനുസരിച്ചിരിക്കുന്നതിന്നു അനുസരിച്ചു സർ മുഖാന്തരം ആ ചെറിയതായുള്ള മറ്റൊരാണ്ടു കന്നിമാസം ൧൨൯ മുതൽ വിചാരണ തുടങ്ങി മറ്റു ൧൦൦൦ നമ്പർ കടന്നു തന്നെ നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്നു.

വസ്തുക്കളുടെ ഉടമസ്ഥന്മാരായി ആർട്ടിക്കിൾ ചെറിയതായ രജിസ്റ്റർ ചെയ്യു കിട്ടുന്നതിന്നു അ ചെറിയതായ വില വരിക്കുന്ന ആർട്ടിക്കിൾ അതിലേക്കു അപേക്ഷിക്കയും തങ്ങളുടെ അവകാശത്തെ ന്യായമാക്കുന്നതിന്നു രെഖാമുഖമായും വാക്കുവുമായും ഒക്കെ തെളിവുവാക്കുകയും തുടങ്ങി ഗവണ്മെൻറു ഹുട്ട് കളെ മെലപ്പെടുത്തിയ അപേക്ഷകൾ തന്നെ ഹാജരായി തെളിവുവെക്കുകയും ചെയ്യേണ്ടതാകുന്നു.

ചരസ്ത്രത്തിൽ ക്ലിപ്തപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്ന തീയതി കഴിഞ്ഞു വെറുപിടിക്കുന്ന അവകാശങ്ങളെ പറ്റയും കൊടുക്കുന്നതിന്നു സംബന്ധിച്ചു ആലോചിക്കുന്നതല്ലാത്തതും സർക്കാർ കരം കൊടുക്കുന്നതിന്നു ചുമതലപ്പെട്ട ആരാകുന്നതും എന്നുള്ള വിഷയത്തെ സംബന്ധിച്ചു കണ്ടെത്താൻ രജിസ്ട്രേഷൻ അഫീസറുടെ തീച്ച അവസാന തീച്ചയായിരിക്കുമെന്നുള്ളതും ആകുന്നു എന്നു

സെറ്റിൽമെൻറു സെൻറലാഫീസു }
തിരുവനന്തപുരം }
പത്തു വിശപ്പൻ പാ }
മറ്റു മറ്റുള്ള പത്തു }

സെറ്റിൽമെൻറു ടിവാൻപെക്ടർ,
എസ്. പത്മനാഭയ്യർ,

Notification under section 6 of Regulation III of 1067.

Whereas the Government have resolved to acquire under the urgency clause the properties mentioned in the sub-joined schedule for the necessary deviations in the 12th, 14th and 15th miles of the Thiruvithamcode Channel, the owners and other persons claiming any interest in the lands are hereby called upon to appear either personally or by authorized agents before the undersigned on the day shown in the last column of the schedule and put in written statements showing the nature of their respective interests in the property, particulars of their claim to compensation for such interests and the amount of compensation which they may claim.

Padmauabhapuram,

9th Dhann 1082.

R. RENGANATHA AIYAR,
Assistant to the Dewan Peishkar.

File No. of cases.	Particulars of property to be acquired.					Area in sq. feet.	No. of trees.	Name of registry holder.	Name of person in possession.	Date of enquiry.
	Taluk.	Proverthy.	Mun.	Lekhom No.	Nature of tenure.					
181	Kalkulam.	Kappiara.	Meikai Kuzhickode [Kuzhickode]	23	Jenmom	1700	2	Padmanabhan Raman and Neelamma Bhagavathi Pillai	Kanak Madhavan Kumaran and others...	26-5-1082.
184				17	Do.	1210	...	Kutti Kunjumadan	Daniel Nathaniel and others	Do.
186				17	Do.	9240	39	Raman Kesavan	Karuman Velayudhan	Do.
187				50	Do.	900	1	Madhavan Raman	Krishnan Padmanabhan and others	Do.
188				60	Pattom.	9250	2	Karuman Bheeman and others	Bheeman Velayudhan and others.	Do.
189				1	Jenmom	10070	11	Kunjubhoothathan Isakkimadan	Kunjubhoothathan Isakkimadan and others	Do.
190				2	Pandarappattom.	6700	7	Neelamma Kalliammapilla	Kanak Nagan Padmanabhan	Do.
191				3	Jenmom.	5000	15	Kunjubhoothathan Isakkimadan	Kunjubhoothathan Isakkimadan and others	Do.
192				4 & 7	Pamilara Otti	7250	4	Kutti Isakkimadan and others	Isakkimadan Hayaperumal	Do.
193				56	Jenmom.	8712	...	Valliamma Nanni	Valliamma Neelammapilla	Do.

8th Jan, 1907.]

மதுரை மாவட்டம்

[illegible]

രജിസ്ട്രേഷൻ റെഗുലേഷനായ ൧൦൭൦ മോണ്ടത്തേ ൧൦ റെഗുലേഷൻ നമ്പ. ൨ വകുപ്പനുസരിച്ചുണ്ടായിട്ടുള്ള ന്യായമുള്ള പ്രകാരം തിരുവനന്തപുരം ഡിസ്ട്രിക്ട് രജിസ്ട്രാറാഫീസിൽ നിന്നും പരസ്യം ചെയ്യുന്നതെന്തെന്നാൽ രജിസ്ട്രാർ ചെയ്യുന്നതിൽ ൨൦ ദിവസത്തിനകം ചോദിക്കാതെ കിടപ്പുള്ളതും താഴെ കാണിച്ചിരിക്കുന്ന സബ്ജക്റ്റിൽ സൂക്ഷിച്ചു വരുന്നതുമായ ആധാരങ്ങളെ തിരിച്ചു വാങ്ങുന്നതിനു അപകാരമുള്ള കക്ഷികൾ അതാതു സബ്ജക്റ്റിൽ രജിസ്ട്രാറാഫീസുകളിൽ ചാജമായി മുറുപ്പാലു തിരിച്ചു വരുത്തിക്കൊള്ളേണ്ടതാകുന്നു

തിരുവനന്തപുരം ൧൦൮൧ മോണ്ട ചിങ്ങമാസം ൧൫൩൭

സീ. മാത്തൻ, ഡിസ്ട്രിക്ട് രജിസ്ട്രാർ,

ആധാരത്തിന്റെ വിവരവും	ആധാരം എഴുതി വാങ്ങിയ കക്ഷികളുടെ പേരും വിവരവും	ആധാരം എഴുതി വാങ്ങിയ കക്ഷികളുടെ പേരും വിവരവും	ആധാരം എഴുതി വാങ്ങിയ കക്ഷികളുടെ പേരും വിവരവും	ആധാരത്തിന്റെ ചുരുക്കം
നട്ടെല്ലെക്കുട്ടി ദേശത്തു അമരവെട്ടെ നാരായണപ്പുര തെരുവിൽ ചാലഗോത്രം കുച്ചുവടം മാടൻപിള്ള മകൻ ഗണപതി	കീഴ്കെട്ടു ദേശത്തു അമരവെട്ടെ പണ്ടാക്കുടിയിൽ പുരയിടത്തിൽ വാണി ശിവജിപ്പറമ്പ് പഴനിമ്പാടി	ടി ശിവജിപ്പറമ്പ് പഴനിമ്പാടി	സ്വാമി വസ്തു സംരക്ഷണ സമിതി പട്ടാമ്പി	സ്വാമി വസ്തു സംരക്ഷണ സമിതി പട്ടാമ്പി
ആറന്മുള ദേശത്തു കുഴിഞ്ഞ കാലായായ തച്ചക്കുടി വിളക്കു പുരയിടത്തിൽ നാരായണൻ മല്ലൻ മുത്തൻ	അമ്പലമുക്ക് ദേശത്തു അമ്പലമുക്ക് മംഗലാപുരം	ടി ശിവജിപ്പറമ്പ് പഴനിമ്പാടി	സ്വാമി വസ്തു സംരക്ഷണ സമിതി പട്ടാമ്പി	സ്വാമി വസ്തു സംരക്ഷണ സമിതി പട്ടാമ്പി
പരിശുദ്ധിദേശത്ത് ദേശത്തു പട്ടാമ്പിയിൽ വീട്ടിൽ അമ്മയൻ കുട്ടിപ്പിള്ള	പരിശുദ്ധിദേശത്ത് ദേശത്തു അമ്മയൻ കുട്ടിപ്പിള്ള	ടി ശിവജിപ്പറമ്പ് പഴനിമ്പാടി	സ്വാമി വസ്തു സംരക്ഷണ സമിതി പട്ടാമ്പി	സ്വാമി വസ്തു സംരക്ഷണ സമിതി പട്ടാമ്പി

[illegible]

ആധാരം സ വികസന സ ജ്ഞാനപ്രദ കൃതികൾ	ആധാരം ഹാജ രാക്കിയ			ആധാരം രജിസ്റ്റർചെ യ്ക്കയെ നിശ്ചയി ക്കയോ ചെയ്തു			ആധാരം രജിസ്റ്റർ ചെയ്തയോ നിശ്ച യിക്കയോ ചെയ്തു തന്നെ	ആധാരം എഴുതിക്കൊടു ത്ത കക്ഷികളുടെ പെ രും വിവരവും	ആധാരം എഴുതിവാങ്ങിയ കക്ഷികളുടെ പേരും വിവരവും	ആധാരം ഹാജരാ ക്കിയ കക്ഷികളുടെ പേരും വിവരവും	ആധാരത്തിന്റെ ചുരുക്കം
	ആദ്യം	മധ്യം	തീയതി	ആദ്യം	മധ്യം	തീയതി					
കുന്നത്തുനാട്	പ്രൊഫ.	മെട്രോ	പ്രൊ.	പ്രൊ.	മെട്രോ	പ്രൊ.	രജിസ്റ്റർ ചെയ്തു	ചെറുനല്ല പ്രവൃത്തിയിൽ അധികൃതരുടെ കൊല്ലത്തു പറമ്പിൽ പാക്കം ആട്ടുകാൻ ഉലക്കറപ്പു പണിക്കര ഇരവി കുന്നൻ പെലി	ചെറുനല്ല അയറി കരയിൽ തെക്കിനത്തു തുടർന്ന്	ടി ഇരവി കഞ്ഞൻ	സ്ഥാപനസംസ്ഥാന പാലാസ്സ പാട്ടം നിശ്ചയിച്ച എഴുതിട്ടുള്ള ഒരു പാട്ടയാധാരം
	പ്രൊ.	പ്രൊ.	പ്രൊ.	പ്രൊ.	പ്രൊ.	പ്രൊ.		കുന്നത്തുനാട് പ്രവൃത്തിയിൽ പെരിഞ്ഞാല കരയിൽ അതിയാടി ജോനാൻ അമ്മയ്ക്കു മക്കൾ	കുന്നത്തുനാട് പ്രവൃത്തിയിൽ പെരിഞ്ഞാല കരയിൽ പാക്കം അതിയാടി കൊച്ചുണ്ണി പരിയതു മുതൽ പെർ	ടി കൊച്ചുണ്ണി പരിയതു	സ്ഥാപനസംസ്ഥാന ഹരിപ്പിള്ളിപാലം ഒരു ഹരിയാധാരം
	പ്രൊ.	പ്രൊ.	പ്രൊ.	പ്രൊ.	പ്രൊ.	പ്രൊ.		അയ്യന്നാട് പ്രവൃത്തി പുറമെ പാക്കം പെരിഞ്ഞാല കരയിൽ മനയ്യല്ലത്തു കണ്ടൻ തുപ്പൻ നെപ്പിപ്പാട്	കുന്നത്തുനാട് പ്രവൃത്തി പുറമെ പാക്കം പെരിഞ്ഞാല കരയിൽ ചിറ്റാറ്റത്തു തെരിയതു മുതൽ	ടി കണ്ടൻ തുപ്പൻ നെപ്പിപ്പാട്	സ്ഥാപനസംസ്ഥാന പാലാസ്സ പാട്ടം നിശ്ചയിച്ച എഴുതിട്ടുള്ള ഒരു പാട്ടയാധാരം
	പ്രൊ.	പ്രൊ.	പ്രൊ.	പ്രൊ.	പ്രൊ.	പ്രൊ.		കൊമ്മനല്ലത്തു കണ്ടൻ തുപ്പൻ നെപ്പിപ്പാട്	ടി പാക്കം പെരിഞ്ഞാല കരയിൽ ചിറ്റാറ്റത്തു തെരിയതു മുതൽ	ടി കണ്ടൻ തുപ്പൻ നെപ്പിപ്പാട്	സ്ഥാപനസംസ്ഥാന പാലാസ്സ പാട്ടം നിശ്ചയിച്ച എഴുതിട്ടുള്ള ഒരു പാട്ടയാധാരം
	പ്രൊ.	പ്രൊ.	പ്രൊ.	പ്രൊ.	പ്രൊ.	പ്രൊ.		അയ്യന്നാട് പ്രവൃത്തിയിൽ അധികൃതരുടെ കൊല്ലത്തു പറമ്പിൽ പാക്കം ആട്ടുകാൻ ഉലക്കറപ്പു പണിക്കര ഇരവി കുന്നൻ പെലി	ചെറുനല്ല അയറി കരയിൽ തെക്കിനത്തു തുടർന്ന്	ടി ഇരവി കഞ്ഞൻ	സ്ഥാപനസംസ്ഥാന പാലാസ്സ പാട്ടം നിശ്ചയിച്ച എഴുതിട്ടുള്ള ഒരു പാട്ടയാധാരം

[illegible]

ക്രമ നമ്പർ	പ്രദേശം	ആദ്യ ഘട്ടം			രണ്ടാം ഘട്ടം			ആകെ	കുറിപ്പുകൾ
		മുൻപ്	ഇപ്പോൾ	മാറ്റം	മുൻപ്	ഇപ്പോൾ	മാറ്റം		
1	കോട്ടയം	100	150	50	100	150	50	100	കോട്ടയം ജില്ലയിലെ കോട്ടയം താലൂക്കിൽ കോട്ടയം പട്ടണത്തിൽ
2	കോട്ടയം	100	150	50	100	150	50	100	കോട്ടയം ജില്ലയിലെ കോട്ടയം താലൂക്കിൽ കോട്ടയം പട്ടണത്തിൽ
3	കോട്ടയം	100	150	50	100	150	50	100	കോട്ടയം ജില്ലയിലെ കോട്ടയം താലൂക്കിൽ കോട്ടയം പട്ടണത്തിൽ
4	കോട്ടയം	100	150	50	100	150	50	100	കോട്ടയം ജില്ലയിലെ കോട്ടയം താലൂക്കിൽ കോട്ടയം പട്ടണത്തിൽ
5	കോട്ടയം	100	150	50	100	150	50	100	കോട്ടയം ജില്ലയിലെ കോട്ടയം താലൂക്കിൽ കോട്ടയം പട്ടണത്തിൽ
6	കോട്ടയം	100	150	50	100	150	50	100	കോട്ടയം ജില്ലയിലെ കോട്ടയം താലൂക്കിൽ കോട്ടയം പട്ടണത്തിൽ
7	കോട്ടയം	100	150	50	100	150	50	100	കോട്ടയം ജില്ലയിലെ കോട്ടയം താലൂക്കിൽ കോട്ടയം പട്ടണത്തിൽ
8	കോട്ടയം	100	150	50	100	150	50	100	കോട്ടയം ജില്ലയിലെ കോട്ടയം താലൂക്കിൽ കോട്ടയം പട്ടണത്തിൽ
9	കോട്ടയം	100	150	50	100	150	50	100	കോട്ടയം ജില്ലയിലെ കോട്ടയം താലൂക്കിൽ കോട്ടയം പട്ടണത്തിൽ
10	കോട്ടയം	100	150	50	100	150	50	100	കോട്ടയം ജില്ലയിലെ കോട്ടയം താലൂക്കിൽ കോട്ടയം പട്ടണത്തിൽ

ആണ്ടു നമ്പരം	പണം ചെലവിട്ടുള്ള ആളിന്റെ പേര്	പണം കെട്ടിയുള്ള ആളുടെ മാസം തീയതി	ചിലവുവന്നിട്ടുള്ള സംഖ്യ			ഖജനാ രജിസ്ട്രാർ	ഇനാക്കു ചെലവുണ്ടെന്നു എന്ന്
			പണം	ച	കാ		
൭൩ സി ൧൧൧ ൭൩ സി ൧൧൧.൧ ൭൩ സി ൧൧൧.൨	വാടി പമ്പനാട്ടൻ നാരായണൻ വാടി വക്കീൽ എസ്റ്റേറ്റ് പമ്പനാട്ടൻ ൧൦൦ പ്രതി ഉള്ളിൽ പച്ച	൭൪ തുറം ൨൪ ൭൪ വൃശ്ചികം ൫ ൭൪ ടി ൧൦	൧ ൫ ൨	൧൪ ൧ ...	...	൧൪൪ ൧൫൨ ൧൫൩	൧൦൦ പ്രതികൾ ചെലവുണ്ടെന്നു പ്രതികൾ ചെലവുണ്ടെന്നു പ്രതികൾ
൭൪ സി ൧൧൧	പ്രതി ചെലവുണ്ടെന്നു	൭൪ ടി ൧൩	൫൯	൧	...	൧൫൯	തി. അ. ഡി. മ. കെ. ൭൪ സി ൧൧൧ ൧൦൦ നമ്പരിലുള്ള ചെലവുണ്ടെന്നു
൭൪ സി ൧൧൧.൧	വാടി വക്കീൽ എസ്റ്റേറ്റ് അന്നന്തരായൻ	൭൪ ടി ൧൯	൨	൧൩	...	൧൩൧	പ്രതികൾ ചെലവുണ്ടെന്നു
൭൪ സി ൧൧൧.൨	ലേലക്കാരൻ വന്നി ആൾ	൭൪ ടി ൧൯	൨	൧൪	...	൧൩൨	പ്രതികൾ ചെലവുണ്ടെന്നു
൭൪ സി ൧൧൧.൩	ലേലക്കാരൻ ചിറഞ്ചേര നാരായണൻ	൭൪ മകരം ൪	൪	൩	൧൩	൧൧൨	ടി
൭൪ സി ൧൧൧.൪	വാടി നമ്പി കുമാരൻ അയ്യപ്പൻ	൭൪ ടി ൧൩	൧൦	൨	...	൧൧൨	ടി
	ഹജിക്കാരൻ ചെലവുണ്ടെന്നു ഗോവിന്ദൻ	൭൪ കടകം ൨൨	൪	൧൩	...	൧൯൦	ഹജിക്കാരൻ ചെലവുണ്ടെന്നു
	ഹജിക്കാരൻ ടി. മാർ	൭൪ മീനം ൧൨	൨൩	൩	...	൨൦൪	ടി
൭൪ സി ൧൧൧.൫	വാടി കുന്നുകൾ ശിവാണന്തൻ പമ്പനാട്ടൻ	൭൪ ഇടയം ൩	൩	൦൪	...	൨൧൩	പ്രതികൾ ചെലവുണ്ടെന്നു
൭൪ സി ൧൧൧.൬	പ്രതി ചെലവുണ്ടെന്നു ഹജിക്കാരൻ	൭൪ ടി ൧൩	൩	൧൪	...	൨൦൪	തി. അ. ഡി. മ. കെ. ൭൪ സി ൧൧൧.൫ ൧൦൦ നമ്പരിലുള്ള ചെലവുണ്ടെന്നു
	ഹജിക്കാരൻ അന്നന്തരായൻ ചെലവുണ്ടെന്നു	൭൪ ടി ൨൦	൩	൦൪	...	൨൦൪	ഹജിക്കാരൻ ചെലവുണ്ടെന്നു

ആദ്യം നമ്പരം	പണം കെട്ടിവച്ചിട്ടുള്ള ആളിന്റെ പേര്	പണം കെട്ടിവച്ച ആളുടെ പേര് തിരുവിതാംകൂർ	ചിലവു നീക്കി തുടർപ്പുള്ള സത്യം			ചെങ്കോലി	ഇന്നാക്ക ചെങ്കോലി
			പണം	ച	ക		
൭൪ സി ൨൪൯൯	പാലാതി രാമകൃഷ്ണ മൊയ്തൻ	൭൪ ഇടവം ൨൯	൨	൨	൮	൨൪൦	വാടിക്ക ചെങ്കോലി
൭൪ സി ൨൪൯൯	പ്രതിപദവണ്ടി മലർമുഖനാഥി	൭൪ ആനി ൪	൯	൭	...	൨൪൭	തി. അ. ഡി. മ. കൊ. ൭൪ സി ൪൪൭൪൦ നമ്പരിലേക്കു ചെങ്കോലി
൭൪ സി ൪൪൭൪	വെളിയിൽ വാണാലയം	൭൪ കി ൪൭	൪	൪൯	൪൨	൨൪൭	പ്രതികരിക്ക ചെങ്കോലി
൭൪ സി ൪൪൭൪	പ്രതിപദവണ്ടി	൭൪ കി ൯	൨	൪	...	൨൭൯	വാടിക്ക ചെങ്കോലി
൭൪ സി ൪൪൭൪	പ്രതിപദവണ്ടി	൭൪ കി ൭	൯	൮	൮	൨൮൦	കി
൭൪ സി ൪൪൭൪	പാലാതിയിൽ കൃഷ്ണമൂർ അഗ്രിയം	൭൪ കി ൨൪	൯	...	...	൨൯൯	കി
൭൪ സി ൪൪൭൪	മുതലപ്പിള്ളി	൭൭ ചിങ്ങം ൪൯	൯	൮	൮	൪൯	തി. അ. ഡി. മ. കൊട്ടിൽ ൭൪ സി ൪൪൭൪൦ നമ്പരിലേക്കു ചെങ്കോലി
൭൪ ഹരി ൪	ഹരികോടൻ കൃഷ്ണമൂർ അഗ്രിയം	൭൭ കി ൪൭	൪൯	൨൦	൮	൪൯	അമ്പലം
൭൪ കി ൨	ഹരികോടൻ അഗ്രിയം	൭൭ കി ൨൮	൨൯	൪൯	...	൨൯	കി
൭൪ കി ൯	ഹരികോടൻ വെളിയിൽ കൊ. അഗ്രിയം	൭൭ കനക ൪൭	൯	൪൯	...	൯൯	കി
൭൪ സി ൪൪൭൪	പ്രതിപദവണ്ടി	൭൭ ഇടവം ൨൯	൯	൪	൮	൮൯	തി. അ. ഡി. മ. കൊ. ൭൪ സി ൪൪൭൪൦ നമ്പരിലേക്കു ചെങ്കോലി

ആണ്ടും നമ്പരും	പണം കെട്ടിയിട്ടുള്ള ആളിന്റെ പേര്	പണം കെട്ടിയതിനുള്ള തുകയും മറ്റും	പി. വസ്തികളുടെ ചെലവ്			പലിശ	ഇനാമു ചെലവുണ്ടെന്നു
			പണം	ച	മാ		
൭൭ സി ൧൭൭ ൭൭ സി ൩൧൯	പ്രതിവി. ജാബ് മുതലാടി രാമൻപിള്ള	൭൭ തുറന്ന നമ്പർ ൭൭ വൃത്താന്തം രൂപ	൭	൨൦	൧൦	൧൭൭	വാടിക്ക തി. അ. ഡി. മ. കൊട്ടിയ ൭൭, സി ൭൭൭൭, നമ്പരിലുള്ള ചെലവുണ്ട യ്ക്കു
൭൭ സി ൨൭൧	ടി രാമൻപിള്ള	൭൭ ടി രൂപ	൨	൨൨	൭	൭൭൭	വാടിക്ക
൭൭ ഹജി ൭	ഹജിക്കാറൻ നെല്ലപ്പയ്യൻ പരമേശ്വരയ്യൻ	൭൭ റൂപ ൭	൭	൭	൭	൭൭൭	ഹജിക്കാറൻ
൭൭ ടി ൩	ഹജിക്കാറൻ മുത്തുസ്വാമിയയ്യൻ നാരായണ യ്യൻ	൭൭ ടി ൭	൭	൭	൭	൭൭൭	ടി
൭൭ സി ൧൭൭൭	പ്രതി അയ്യപ്പൻപിള്ള	൭൭ ടി ൩	൩	൭	൭	൭൭൭	തി. അ. ഡി. മ. കൊ. ൭൭, സി ൨൭൭൭൭ നമ്പരിലുള്ള
൭൭ സി ൧൭൭൭ ൭൭ ഹജി ൭	പ്രതി അയ്യപ്പൻ അയ്യപ്പൻ ഹജിക്കാറൻവകുപ്പിൽ കെ. എസ്സ. നാരായണ യ്യൻ	൭൭ രൂപ ൧൭ ൭൭ ടി ൧൭	൩	൭	൭	൭൭൭	ടി നമ്പരിലുള്ള ജയിക്ക
൭൭ സി ൨൭൭൭ ൭൭ സി ൩൧൯	പ്രതി രാമനാരായണൻ നാഗേശ്വരനാഥരി മുതലാടി രാമൻപിള്ള	൭൭ ടി ൧൭ ൭൭ രൂപ ൨൭	൨	൭൭	൭	൭൭൭	വാടിക്ക തി. അ. ഡി. മ. കൊ. ൭൭, സി ൭൭൭൭ നമ്പരിലുള്ള
൭൭ സി ൨൭൧	ടിയാർ	൭൭ ടി ൨൭	൭	൭൭	൭	൭൭൭	൭൭ സി ൭൭ ൨൭൭൭ നമ്പരിൽ സുധാ ൨൭൭൭ ൭ അ ൨൭൭൭ ന നമ്പരിലുള്ള
ഹജി നമ്പർ ൯ ടി ടി ൭ ൭൭ സി ൨൭൭	ഹജിക്കാറൻ ചെലവായുധൻ ഗോവിന്ദൻ ഹജിക്കാറൻ വക്കൽ കടാശ്വരപ്പിള്ള പ്രതിവർഷം കെ. പത്മനാഭപിള്ള	൭൭ ഡി ൧൭ ൭൭ ടി ൧൭ ൭൭ ടി ൧൭	൨൭	൭	൭	൭൭൭	ഹജിക്കാറൻ ടി പ്രതിക്ക

ആദ്യം നമ്പര	പണം അടിച്ചിട്ടുള്ള ആളിന്റെ പേര്	പണയംകൊടുത്ത ആളുടെ മാസം രീതി	ചിലവുനീക്കി ഇരിപ്പുള്ള സംഖ്യ			പണയം ചെയ്ത തീയതി	ഇന്നാക്ക ചെല്ലേണ്ടതു എന്നു
			പണം	ച	കാ		
൭൩ സി പൂവര	ആട്ടൻ താലൂക്കിലെ	൭൭ തിന്നം നം	൩	൨൦	...	൨൭൩	വാദിക്ക
ഫാദർ റവന്ദർ ൧൦	ഫാദർ റവന്ദർ വെള്ളി കെ എസ് നാരായണൻ	ടി മെട്രം ൨	൧൦	൨൦	...	൨൭൨	ഫാദർ റവന്ദർ
൭൩ സി പൂവര	൩ ൦ പ്രതി പാപ്പ ചിത്തം	ടി ഇടവം ൩	൨	൩	...	൨൭൩	വാദിക്ക
൭൩ സി പൂവര	൧ ൦ പ്രതി കണ്ടൽ പത്തനാപുരം പത്തനാപുരം	ടി ടി ൨൨൩	൧	൨	...	൩൦൩	...
൭൩ സി പൂവര	പ്രതി പാപ്പ ചിത്തം	ടി ടി ൨൭൩	൨	...	...	൩൧൧	വാദിക്ക
൭൩ സി പൂവര	മുതൽപിടി താലൂക്കിലെ	ടി ടി ൨൭൩	൨	൨൦	൨൦	൩൧൩	...
൭൩ സി പൂവര	ടി ൦൦	ടി	൨	൨൦	൨൦	൩൧൩	...
൭൭ ഫാദർ നവരം	ഫാദർ നവരം താലൂക്കിലെ	ടി ടി ൩൩	൨	൨	൩	൩൧൩	ഫാദർ നവരം
൭൭ സി പൂവര	വാദി വെള്ളി കെ എസ് നാരായണൻ	ടി ടി ൭൩	൧൦	൨൦	...	൩൧൧	പ്രതി
൭൭ സി പൂവര	മുതൽപിടി താലൂക്കിലെ	ടി ആടി ൨൭൩	൧	൨൦	...	൩൧൧	...
൭൭ സി പൂവര	സാദർ ഫാദർ താലൂക്കിലെ	ടി ടി ൨൩	൨	൩	൩	൩൧൩	വാദിക്ക
൭൭ സി പൂവര	പ്രതി പാപ്പ ചിത്തം	ടി	൨	...	...	൩൧൩	വാദിക്ക
൭൭ സി പൂവര	മുതൽപിടി താലൂക്കിലെ	ടി	൨	൨൦	൨൦	൩൧൩	...
൭൭ സി പൂവര	൩൦ പ്രതി പാപ്പ ചിത്തം	൭൭ ചിത്തം ൧൦	൩	൨൦	൨൦	൩൧൩	...
൭൭ സി പൂവര	൭൭ ചിത്തം ൧൦	ടി ൧൩	൩	൩	൩	൩൧൩	...

59 Jan, 1907.]

തിരുവനന്തപുരം സർക്കാർ ഗവണ്മെന്റ്

ആണ്ടും നമ്പരും	പണം കെട്ടിവച്ച ആളിന്റെ പേര്	പണം കെട്ടിവച്ച ആണ്ടു മാസം തിയതി	ചിലവുനീക്കി തരിപ്പുള്ള സംഖ്യ			പ്രത്യേക ധനമന്ത്രി	ഇന്നാക്കു ചെട്ടണ്ടുതു എന്നു
			പണം	ച	കുറ		
൭൪ സി ൩൧൩	മുതൽ പിടി രാമൻപിള്ള	൭൯ കന്നി ൨൭നു	൯	൧	...	൯൧	തി. അ. ഡി. മ. കൊ. ൭൪ സി ൧൪൭൪ എന്നവരിലേക്കു ഹരിക്കാറു
൭൯ ഹരി ൧	ഹരിക്കാറൻ വക്കീൽ പി ശങ്കരപ്പിള്ള	ടി തുലാം ൩നു	൧൭	൨൨	൧൧	൩൦	
൭൪ സി ൩൧൩	മുതൽ പിടി നാണുപിള്ള	ടി ടി ൨൪നു	൧	൧൮	൨	൭൮	൭൯ സി ൭൧-൨൮൯-൩൩ സ്റ്റാൻഡർഡ് ൨൦൦൯ എന്നവരിലേക്കും തി. അ. ഡി. മ. കൊ. ൨൮൯ എന്നവരിലേക്കും പ്രതിക്കു
൭൪ സി ൩൧൩	ടിയാൻ	ടി ടി ൨൯നു	൧൮	൩	൩	൭൯	
൭൪ സി ൧൨൯൯	പ്രതി വെങ്കിടാചലം ആറേയാർ റെട്ടിയാർ	ടി വൃശ്ചികം ൨൨നു	൨	൧൧	൮	൧൦൨	൭൯ സി ൭൧-൨൮൯-൩൩ സ്റ്റാൻഡർഡ് ൨൦൦൯ അ. ൨൮൯ എന്നവരിലേക്കും തി. അ. ഡി. മ. കൊ. ൭൪ സി ൧൪൭൪ എന്നവരിലേക്കു പ്രതിക്കു
൭൯ സി ൨൭൧	മുതൽ പിടി രാമൻപിള്ള	൭൯ വൃശ്ചികം ൨൯നു	൧	൨൧	...	൧൦൩	
൭൪ സി ൩൧൩	ടിയാൻ	ടി നു	൧	൧൮	...	൧൦൯	തി. അ. ഡി. മ. കൊ. ൭൪ സി ൧൪൭൪ എന്നവരിലേക്കു പ്രതിക്കു
൭൯ സി ൭൯൦	മുതൽ പിടി ആദിച്ചപിള്ള	ടി ഫെബ്രുവരി ൧൦നു	൩	൧൮	...	൧൯൦	
൭൨ സി ൧൩൪൯	൧൦ വാദി ആധാരക്കാറൻ മമ്മരൻ കാളി	ടി ടി ൧൪നു	൧൩൩	൩	...	൧൪൩	പ്രതിക്കു
൭൪ സി ൩൧൯	മുതൽ പിടി ആദിച്ചപിള്ള	ടി നു	൨	൨൩	൧൨	൧൪൪	
൭൯ സി ൧൩൪൯	പ്രതിയുടെ ആറേ കണക്കു വെലായുധൻ നായണൻ	ടി ജൂൺ ൧൭നു	൩൩	൨൧	...	൧൯൭	തി. അ. ഡി. മ. കൊ. ൭൪ സി ൧൪൭൪ എന്നവരിലേക്കു ടി സ്റ്റാൻഡർ ൧൦൦൮ എന്നവരിലേക്കു വാദിക്കു
൭൯ സി ൮൧൧	പ്രതി കൊച്ചു ടി ശങ്കരൻ	ടി മേയ് ൨൯നു	൧൪	൧൮	...	൨൧൦	
൭൨ സ്റ്റാൻഡർ ൨൯൯	മുതൽ പിടി ആദിച്ചപിള്ള	ടി ജൂൺ ൨൯നു	൩	൧	...	൨൪൭	ടി
൭൧ സ്റ്റാൻഡർ ൨൯൦	ടിയാൻ	ടി നു	൭	൨൯	...	൨൪൮	ടി

ആണ്ടു നമ്പരം	പണം കെട്ടിവച്ച ആളിന്റെ പേര്	പണം കെട്ടിവച്ച ആളുടെ താസം തീയതി	ചിലവു നീക്കിയിരിക്കുന്ന സംഖ്യ			രസീദുകൾ	ഇന്നാക്കു ചെല്ലെണ്ടതെന്നു
			പണം	ച.	കാ.		
൭൪ സി ൩൧൪	മുതൽപിടി ആളിച്ചപ്പിച്ചു	൭൯ ആനിൻ	൪	൨൩	൧൨	൨൭൨	തി. അ. ഡി.; മ. കൊ. ൭൪ സി. ൧൪൭൦ കി സ്റ്റാൻ; ഹവരം നമ്പർകളിലെക്കു
൭൩ സി ൨൭൧	ടിയാൻ	ടി ന-	൨൧	൧൨	൧൨	൨൭൩	൭൩ സി. ൭൧ റവരി നമ്പർ സ്റ്റാൻ ൨൦൯൩ അ. ഡി. മ. കൊ. റവറു രം നമ്പർകളിലെക്കു
൭൩ സി ൨൧൦൧ ൭൩ ഹി ൩ ൭൩ സ്റ്റാൻ ൧൪൭൭ ൭൭ സി ൭൭	ലൈംഗിക് മിതയൻപിച്ചു കാതലപ്പിച്ചു ഹരികാറൻ വക്കീൽ വെങ്കിടസ്സയ്യൻ ആട്ടൻ നാരായണയൻ ആട്ടൻ പാപ്പയ്യാപിച്ചു	ആടി നം ൭൭ ചിങ്ങം നം ൨൭ കന്നി ൧൨	൨	൧൨	൧൨	൩൧൪	പ്രതിക്കു ഹരികാറൻ ഹരികാറൻ ൭൭ സി. ൧൩൧ ൧൪൧ രം നമ്പരിലെക്കു
൭൪ സി ൩൧൪	മുതൽപിടി ആളിച്ചപ്പിച്ചു	ടി ൧൭	൩	൧൭	...	൩൧൪	തി. അ. ഡി. മ. കൊ. ൭൪ സി. ൧൪൭൦ സ്റ്റാൻ ൧൪൧ രം നമ്പരിലെക്കു
൭൩ സി ൨൭൧	ടിയാൻ	ടി	൩	൨൩	൧	൩൧൪	൭൩ സി. ൭൧ റവരി നമ്പർ സ്റ്റാൻ ൨൦൯൩ അ. റവറു രം നമ്പരിലെക്കു
൭൭ സി ൭൭	ആട്ടൻ പാപ്പയ്യാപിച്ചു	ടി നം	൩	൧൨	൩	൧൨	൭൭ സി. ൧൩൧ ൧൪൧ രം നമ്പരിലെക്കു
൭൪ സി ൩൧൪ ൭൪ സി ൩൧൪ ൭൪ സി ൨൧൦൧ ൭൪ സി ൧൪൭൭ ൭൭ സി ൭൭ ൭൭ സി ൭൭	റാജി അനന്തൻ പെരുമാൾ റാജി കണക്കു ചെമ്പക്കുറുമാൻ കുറുമാൻ പ്രതി നാരായണൻ മാതേയൻ ലൈംഗിക് ഹരികാറൻ കമാൻ ആട്ടൻ ചി. അങ്ങപ്പിച്ചു ആട്ടൻ നാരായണപ്പിച്ചു	ടി ൭൭ ൭൭ ടി ൧൩ ടി ൧൩ റവറു കം ൩ ടി ൭	൨	൧൨	൧൨	൧൨	൧൨ പ്രതിക്കു ൭൭ സി. ൭൧ ൭൭ സി. ൭൧ ൭൭ സി. ൭൧ ൭൭ സി. ൭൧ ൭൭ സി. ൭൧

8th Jan, 1907.] തിരുവിതാംകൂറു സർക്കാർ ഗവണ്മെൻ്റ്

ആണ്ടും നമ്പരും	പണം കെട്ടിവച്ച ആളിന്റെ പേര്	പണം കെട്ടിവച്ച ആണ്ടും മാസം തീയതി	ചിലവു നീക്കി ഇതിലുള്ള സംഖ്യ			ഇന്നാക്ക ചെല്ലുന്നതെന്തെ
			പണം	പ.	കാ.	
൧൧ സി ചെറുച	ലേലക്കാരൻ കൃഷ്ണയ്യൻ അനന്തനാരായണയ്യൻ	൧൭ വൃശ്ചികം ൧൨	൧൧	൨൩	൧൨	൯൭ പ്രതിക്ക
൧൭ സി രൺ	മുതൽപിടി ആഭിച്ഛിച്ഛി	ടി ൧൪	൧൯	൨൨	൯	൧൦൪ ടി നമ്പർ ൧൭ സി, ചെറുച ൧൦ നമ്പരിലെക്ക
൧൨ സി ചെറുച	ടിയാൻ	ധനു ൩	൩	൭	...	൧൨൧ വാടിക്ക
൧൪ സി ചെറുച	വാടി ൧ കിഴക്കു അർ അനന്തനാഥ	ടി ൨൪	൧൯	൯	൧	൧൩൧ പ്രതിക്ക
൧൩ സി ചെറുച	ആട്ടൻ കെ. താങ്ങാപ്പിള്ള	ടി ൨൭	൨	൧൧	൧	൧൩൦ ടി
൧൩ സി ചെറുച	൧൦ പ്രതി കണക്ക കാട്ടി രാമൻ	ടി ൨൧	൧൦	൪	...	൧൩൯ വാടിക്ക
൧൩ സി ചെറുച	പ്രതി കണക്ക കാട്ടി രാമൻ	മകരം ൧	൨൨	൧൭	...	൧൪൪ ടി
൧൩ സി ചെറുച	മുതൽപിടി ആഭിച്ഛിച്ഛി	ടി ൨൯	൧	൨൭	...	൧൪൭ ൧൩ സി, ൧൧൨൧൭ ൯൯൩ സ്റ്റാൻ
൧൪ സി ചെറുച	ടിയാൻ	ടി	൧	൭	...	൧൪൮ ടി, അ, ഡി, മ, കൊ, ൧൪ സി, ൧൪൭൪ സ്റ്റാൻ ൧൦൧
൧൪ സി ചെറുച	ആട്ടൻ കെ. കൃഷ്ണപിള്ള	കാരം ൧൦	൧	൧	൧	൧൪൯ വാടിക്ക
൧൪ സി ചെറുച	മുതൽപിടി ആഭിച്ഛിച്ഛി	ടി ൧൭	൧	൭	...	൧൫൧ ടി
൧൪ സി ചെറുച	നാം പ്രതി കണക്ക കാട്ടിയൻ മാതെയൻ	ടി ൧൧	൧൭	൨൦	...	൧൫൨ ടി
൧൪ സി ചെറുച	ലേലക്കാരൻ അനന്തൻ കൃഷ്ണൻ	ടി ൨൨	൩	൨൪	൧൨	൧൭൦ ടി
൧൪ സി ചെറുച	ആട്ടൻ നാരായണപിള്ള	ടി ൨൭	൧	൧൪	...	൧൭൧ ടി
൧൪ സി ചെറുച	വാടി പത്മനാഭൻ കേശവൻ	ടി ൨൧	൨൩	൨൨	...	൨൦൨ പ്രതിക്ക
൧൪ സി ചെറുച	വാടി പത്മനാഭൻ കേശവൻ	മകരം ൧	൧	൧൧	...	൨൦൭ ടി
൧൪ സി ചെറുച	ആട്ടൻ പാപ്പച്ചാപ്പിള്ള	ടി ൧൧	൪	൨൨	...	൨൧൩ ടി, അ, ഡി, മ, കൊ, ൧൭ സി, ൧൧൦൦൦ നമ്പരിലെക്ക
൧൪ സി ചെറുച	വാടി വക്കൽ ൭൦൦, മാധവൻ തമ്പി	ടി ൯	൧൧	൧൧	൧	൨൧൦ പ്രതിക്ക
൧൪ സി ചെറുച	പ്രതിപരിൽ വൈകുണ്ഠപിള്ള	ടി ൧൩	൨൧	൧൦	൧	൨൨൨ വാടിക്ക
൧൪ സി ചെറുച	മുതൽപിടി ആഭിച്ഛിച്ഛി	ഇടവം ൯	൧൦	൨	...	൨൨൯ ടി, അ, ഡി, മ, കൊ, ൧൪ സി, ൧൪൭൪ ൧൦൧ ൦൦൦ നമ്പരിലെക്ക
൧൪ സി ചെറുച	ആട്ടൻ കെ. കൃഷ്ണപിള്ള	ടി ൧൪	൧൭	...	...	൨൩൨ വാടിക്ക
൧൪ സി ചെറുച	മുതൽപിടി ആഭിച്ഛിച്ഛി	ആനി ൨൧	൨൪	൧൦	൧	൨൪൦ ടി, അ, ഡി, മ, കൊ, ൧൩ സി, ൧൧൦൦൦ നമ്പരിലെക്ക

കൃഷ്ണപുരം മുൻസിപ്പൽ കോടതിയിൽ നിന്നുപ്രാപ്തം ചെയ്യുന്നതു

അമിത മാങ്ങയെക്കുറിച്ചും റിഗുലേഷനിലെയും അതാസരിച്ചു അമിത മാങ്ങയ്ക്കു അടിമാസം ൧൭൩ കല്പനപ്രകാരം ഓരോക്കൊട്ട് സമുദായത്തിൽ നിന്നും എടുത്തുണ്ടുള്ള റൂംസ്റ്റാലെയും നിവന്ധനകളുടെ പ്രകാരം ഹം കൊട്ട് റിക്കാട്ടിൽ ഇരിപ്പുള്ള രാജാ വർദ്ധിക്കുന്ന റിക്കാട്ടുകളെ നശിപ്പിക്കുന്നതിന്നു തിരിഞ്ഞെടുക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു എന്നു ജനസമുദായത്തിന്റെ അറിവിനായി ഇതിന്നാൽ തെയ്യപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്നു.

ഹം നോട്ടീസിനെ ഗവൺമെൻ്റ് ഗസറ്റിൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്ന തീയതി മുതൽ അഞ്ചു മാസത്തിന്നു മെൽ ആ വക റിക്കാട്ടുകളെ നശിപ്പിക്കുന്നതാകുകയും ആ അവധിക്കു ക്കായി അർവകൾക്കു പകർപ്പ് കിട്ടണമെന്നു അപേക്ഷയുള്ളവർ അപേക്ഷ കൊടുത്തു വാങ്ങിക്കൊള്ളേണ്ടതാകുന്നു.

അച്ചുമാങ്ങ കാര്യനിർവ്വഹണം വ.വ.അ.

മുൻസിപ്പൽ പി. മാത്യു.

രജിസ്ട്രാരിൽ ഒള്ള കെസുകളുടെ ആദ്യം നമ്പരം.	നശിപ്പിക്കുന്നതിന്നു തിരിഞ്ഞെടുക്കപ്പെട്ടിട്ടുള്ള റിക്കാട്ടുകളുടെ വിവരം.
അച്ചു സിവിൽ ഫ മൂതൽ വ്യവസ്ഥ വരെ	അന്യായങ്ങൾ, വിവരപത്രികകൾ, കാര്യവിവരപത്രികകൾ, മസ്തു വിവരപത്രികകൾ, അയ്യപ്പിപത്രികകൾ, കക്ഷികളുടെയും സാക്ഷികളുടെയും വാസ്തവ്യകൾ.
ടി സ്റ്റാൾ ഫ മൂതൽ ന്യൂൻ വരെ	പ്രമാണ പകർപ്പുകൾ, അവയുടെ ജാപ്പുകൾ, പഞ്ചായത്തു അപേക്ഷകളും അതിലുള്ള ഉത്തരവും അവയുടെ തീരുമാനങ്ങളും റസീ വരെ നിയമിച്ചുണ്ടായിട്ടുള്ള ഉത്തരവുകളും പായസുകളും ഇഞ്ചംകിടന്നു അപേക്ഷകളും ഉത്തരവുകളും സാക്ഷി പത്രികകളും പ്രാസസ്സുകളും വക്കാലത്തുകൾ വിധാനത്തു ഹജിർകൾ അതു സംബന്ധമായി ഉത്തരവുകളും അവകാശ ഹജിറുകളും മറ്റു സകല ഹജിറുകളും ഡിക്രിയെപ്പാലെ ഉള്ളിൽമില്ലാത്ത എല്ലാ ഉത്തരവുകളും ആകുന്നു.
അച്ചു സിവിൽ ഫ മൂതൽ വ്യവസ്ഥ വരെ	ടി സ്റ്റാൾ ഫ മൂതൽ ന്യൂൻ വരെ

മാനവലിംഗ ൨-ാം ക്ലാസ് മഴിഞ്ഞു കൊണ്ടിരിക്കുന്നു.
പരസ്യം ചെയ്യുന്നതുകൊണ്ടാകാം

[illegible]

൨ാം പ്ലാനും ശജീന്ദ്രയുടെ മെരിയന്റയും.

[illegible]

തിരുവനന്തപുരം ഡിസ്ട്രിക്ട് രജിസ്ട്രാപ്പീസിൽ നിന്നും
പരസ്യം ചെയ്യുന്നതെന്തെന്നാൽ

രജിസ്ട്രേഷൻ റിഗുലേഷൻ പ്രകാരം കക്ഷികളെക്കൊണ്ടും സാക്ഷികളെക്കൊണ്ടും രജിസ്റ്റർ ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാർ ഏതെങ്കിലും ഉദ്ദേശ്യത്തിനായി ഇപ്പോൾ ചേർന്നു കഴിഞ്ഞിരിക്കുന്നു. ഇതിനു താഴെ വിവരിക്കുന്നതുമായ മൊഴികളെ മെൽ പാഞ്ഞ റിഗുലേഷൻ നമ്പർ ൨൦ വകുപ്പിലെയും നമ്പർ ൨൧ ലെയും താല്പര്യപ്രകാരം മൂന്നു മാസം കഴിഞ്ഞ ഉടനെ നശിപ്പിക്കുന്നതിനു ന്യായമായിരിക്കുന്നതിനാൽ മൊഴികളുടെ പകർപ്പുകൾക്കു അപേക്ഷയുള്ള ആളുകൾ അവധിക്കകം അതതു സബ്ജക്ട് രജിസ്ട്രാർ കളെരികളിൽ മോജായി മുൻപൊരു പകർപ്പുകൾ വാങ്ങിച്ചുകൊള്ളേണ്ടതാകുന്നു.

പ്രൊപ്പറട്ടി തുടങ്ങിയതും അതിൽ
തിരുവനന്തപുരം

}

സി. മാത്തൻ
ഡിസ്ട്രിക്ട് രജിസ്ട്രാർ

നശിപ്പിക്കാനുള്ള മൊഴികൾക്കു വിവരം

നമ്പർ	മൊഴികൾ സൂക്ഷിക്കപ്പെട്ടിട്ടുള്ള സബ്ജക്ട് രജിസ്ട്രാ ഫീസിലിന്റെ പേരു	അവകൾ ഏതാണ്ടിരിക്കുന്നു	മൊഴികളുടെ എണ്ണം
൧	അഗസ്റ്റിംഗ്	൧൦൭൯	൫൯൧൦
൨	ഇരുന്നിയൽ	൧൦൭൮	൮൭൧൩
൩	ടി	൧൦൭൯	൮൫൯൮
൪	വിളവംകൊടു	൧൦൭൮	൧൨൮൭൭
൫	ടി	൧൦൭൯	൮൭൭൭

സാന്നിത്യത്തിന്റെ വിവരങ്ങൾ.

പരസ്യം.

പരസ്യം ചെയ്തതിൽ വാങ്ങിയതിന്റെ അർദ്ധം തൃപ്തിപ്പെടുത്തി നൽകിയ രാജ്യം ഗവൺമെന്റിന്റെ നിന്നും ഇന്നും പണം അനുവദിച്ചിട്ടുള്ള വാങ്ങിയതിന്റെ പലതുകയും മുതലായതു തന്റെ ചെലവിൽക്കുന്നു.

സാന്നിത്യത്തിന്റെ കമ്മീഷണറാപ്പീസ്
തിരുവനന്തപുരം
൧൮൭൨-൭൩-൭൪.

തിരുവിതാംകൂർ സാന്നിത്യത്തിന്റെ കമ്മീഷണർ,
എസ്. കൃഷ്ണമൂർത്തി അയ്യർ.

നമ്പർ	എസ്	പെർ	ഇന്നും പണത്തിന്റെ തുക		ഒത്തുചേർ
			രൂപ	പൈ	
൧	൧൦൦ ക്ലാസ് വാങ്ങിയതിന്റെ	സത്യം മേൽമു	൧൦	...	ചങ്ങനാശ്ശേരി
൨	൧൦൦ ക്ലാസ്	ആർ. കേശവപിള്ള	൯	...	പറവൂർ
൩	൧൦൦ ക്ലാസ്	സി. താണുപിള്ള	൯	...	തിരുവട്ടാർ
൪	൧൦൦ ക്ലാസ്	ഷൈക്ക ഫൈദ് രീതു	൯	...	പെരുമ്പാവൂർ
൫	൧൦൦ ക്ലാസ്	മരിമംഗലംപിള്ള	൯	...	ആലപ്പുഴ
൬	൧൦൦ ക്ലാസ്	പി. രാമസ്വാമിപ്പിള്ള	൮	...	താഴക്കുടി
൭	൧൦൦ ക്ലാസ്	എം. അപ്പാലുപിള്ള	൮	...	കൊട്ടയം
൮	൧൦൦ ക്ലാസ്	അയ്യപ്പസ്വാമിപ്പിള്ള	൮	...	നെല്ലൂർവാക്കം
൯	൧൦൦ ക്ലാസ്	കാഞ്ഞിരത്തി നാഥപിള്ള	൭	...	കൽക്കടം
൧൦	൧൦൦ ക്ലാസ്	എൻ. പരമേശ്വരൻപിള്ള	൭	...	ചെറുകുന്ന്
൧൧	൧൦൦ ക്ലാസ്	ജി. ജോസഫ്	൭	...	ചെങ്ങന്നൂർ
൧൨	൧൦൦ ക്ലാസ്	ചിന്നസ്വാമിപ്പിള്ള	൭	...	തിരുവനന്തപുരം
ആകെ			൧൦൦	...	

നമ്പർ ൪൪൧

തിരുവനന്തപുരം ഡിവിഷൻ ക്ലൈരിയിൽ നിന്നും പരസ്യം.

ചെയ്യുന്നതെന്നാൽ

നെയ്യാറ്റുങ്കര കൃഷ്ണസ്വാമി ക്ഷേത്രത്തിൽ നടത്തിക്കൊണ്ടു തുടരുന്ന വെലകൾക്കും അപകട സ്ഥിതിയിൽ നില്ക്കുന്ന ആ ക്ഷേത്രത്തിലെ ആനക്കുട്ടിയിൽ പെരുമ്പുറം കൊള്ളുന്ന സാമന്തങ്ങളെക്കൂടി ഉപയോഗപ്പെടുത്തി അനേകങ്ങളിൽ പണികഴിപ്പിക്കേണ്ടതിലേക്ക് ചീസു നീക്കം ആന രൂപം ചെലവും കൂടി കഴിവാൻ അടയ്ക്കൽ അനുവദിച്ചു നൽകാൻ നിന്നും ഏതെങ്കിലും മുന്നറിയിപ്പുകളും ഈ വെലയെ ചാർജ്ജ് ചെയ്യാനുകാരെ കണ്ടുപിടിച്ചു എടുത്തതിനു ശേഷം നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്നതുകൊണ്ട് അപകട യുദ്ധം ഈ മാസം ൨൫-ാം തീയതി മുതൽ ൨൭-നാളായി തീരുവാൻ ക്രമമായി കിട്ടിയിരിക്കുന്നു അതുകൊണ്ട് ചോദ്യം ചെയ്യേണ്ടതാകുന്നു.

ചോദ്യംകൾ കൂടി ചെയ്തു ചുവന്ന മേശകൊണ്ടു മുദ്രവച്ച തിരുവനന്തപുരം ഡിവിഷൻ ക്ലൈരിയിൽ എന്ന മെൽവിലാസവും ഇന്നു വകയ്ക്കു ചെയ്ത ചോദ്യം എന്നും എഴുതുകയും ചെയ്തു അയക്കേണ്ടതാകുന്നു.

കാണെ ചോദ്യംകാരും ഉറപ്പിന്റെ വാങ്ങി പത്തു രൂപ വീതം ഡെമണിയോ കറൻസി നോട്ടായിട്ടോ അടുത്ത താലൂക്കിൽ പണം ഒഴുക്കി രസീതായോ ചോദ്യം സമിതം അയച്ചു തരേണ്ടതാകുന്നു.

മെമ്പ്രകാരം വരുന്ന ചോദ്യങ്ങൾക്കും ഈ മാസം ൨൫-ാം തീയതി മുതൽ ൨൭-നാളായി തീരുവാൻ അല്ലെങ്കിൽ ഹാജരായതിരിക്കുന്ന ചോദ്യംകാരിയുടെ മുമ്പിൽ വെച്ചു പൊട്ടിപ്പുറപ്പെടുന്നതാകുന്നു.

ഒന്നു മുതൽ മൂന്നുവരെ റെക്കർഡിലെ താലൂക്കുപ്രകാരം അല്ലാത്ത വരുന്ന ചോദ്യങ്ങൾക്കും സമീകരിക്കുന്നതല്ല.

കാണെ ചോദ്യംകാരായും വെലകൾ നടത്തി പരിചയമുണ്ടെന്നു വെച്ചുപിടിച്ചു വെച്ചും ഒളിവാക്കിയ ചോദ്യം സമീകരിക്കുന്നതിൽ വിവരം അല്ലെങ്കിൽ അതേ തരത്തിൽ തെളിയിക്കുന്നതാകുന്നു.

അങ്ങനെ തെളിയിക്കുന്നതിനുള്ള ഒരു വാഗ്ദാനം നെയ്യാറ്റുങ്കര താലൂക്കിൽ ഹാജരായി ചോദ്യംസമിതം ഹാജരാക്കുന്നതും പത്തു രൂപ വീതം ഡെമണി കെട്ടി വെക്കുകയും സ്വന്തം ചിലവിനോട് മുദ്രപ്പെടുത്തിയ ക്രമപ്രകാരമുള്ള ഉടമ്പടി എഴുതി വെക്കുകയും ചെയ്യേണ്ടതാകുന്നു.

അപ്രകാരം ഹാജരായി ഡെമണി ഉടമ്പടി എഴുതിവെക്കേണ്ടതിനുള്ള ചോദ്യം സമിതം വെച്ചിട്ടുള്ള ഡെമണി ഇല്ലാത്തതുകൊണ്ടും ആവർത്തിച്ചു ചോദ്യപ്പെടുത്തിയോ ചോദ്യം വിധിയോ നടത്തിക്കുന്നതിൽ വെച്ചുണ്ടാകുന്ന സകല നഷ്ടത്തിനും അമൂല്യ ചോദ്യംകാരിയുടെ ഉടമസ്ഥതയാകുന്നതും ലാഭം ഉണ്ടായാൽ അവകാശപ്പെടുന്നതല്ലാത്തതാകുന്നു.

ചോദ്യം സമീകരിക്കുന്നതും നിരസിക്കുന്നതും സക്കാരിലെ തൃക്കുംപൊല അയിരൂരും ചെയ്യും.

വ്യവസ്ഥാ മന്ത്ര

സീനിയർ ഓഫീസർമാർ വി. നഗമ്മയ്യ.

Private Advertisement.

പരസ്യം.

അമ്പലമുക്ക് വൃശ്ചികമാസം ൨൨-ആലങ്ങു താലൂക്കു ചെങ്ങമനാട്ടു പ്രവൃത്തിയൽ ടി കോയിൽ പുത്തൻ പീട്ടിൽ ഇപ്പോഴത്തെ കാരണവരായ രാമൻപിള്ള എന്ന ആൾ കഡംബിത്തിൽ ചിലവു മുതലായതു അന്നെപതിക്കാനെയും കഡംബത്തിലേക്കു കൊണ്ടുവന്നു പ്രവൃത്തിക്കും ചെയ്യവരുന്നതായും കണ്ടു കഡംബത്തിലുള്ള മറ്റൊരാൾക്കും ചെന്നു ആ ആളുടെ മെൽ പാറുത ഒഴിക്കാൻ അന്ത്യം ചെയ്തു നടപടിയിൽ ഇരിക്കുന്നതിനാൽ ടി രാമൻപിള്ള വന്നുവന്നതായ യാതൊരു കടങ്ങളും താവാട്ടു വസ്തുക്കളിലോ തെങ്ങിലോ വെച്ചിട്ടുള്ളതല്ലെന്നും പണയ വഴിക്കും മറ്റു എല്ലാ ഇനത്തിലും തറവാട്ടെക്കു കിട്ടേണ്ടതായ എല്ലാ സംഖ്യകളും കഡംബത്തിലുള്ള എല്ലാവരൊടും കൂടി ശരിയായ ലക്കവും വാങ്ങാതെ കൊടുത്തുകൊടുക്കുന്നതും ഉള്ള വിവരം സകലമാനപെരെയും അറിവിച്ചു കൊള്ളുന്നു എന്നും

ടി പുത്തൻപിള്ളയുടെ കാരണവൻ കൃഷ്ണൻ കൃഷ്ണൻ. (ഒപ്പ്)



Vol. XI.

Educational Department.

No. 2.

TABLE OF CONTENTS.

	Page
The Law College Notice	5

The Law College, Trivandrum

New admissions. First Term 1907.

Special Notice.

Term Fees.—The term fees for the F. L. class will be Rs. 54, for the B. L. class Rs. 63, and for the Pleadership class Rs. 45. The fees can be paid by the month at the rate of Rs. 9 for the F. L. class, Rs. 10½ for the B. L. class and Rs. 7½ for the Pleadership class.

(i) F. L. Class.

Work will commence for F. L. class on the 28th January 1907. The fee for this class should be paid on or before the 28th January 1907. Only those candidates who have passed the B. A. Degree Examination in all three branches are eligible for admission to this class. But candidates who have appeared for the B. A. Degree Examination of 1906 in all three branches will be admitted provisionally, and under the rule 18 of the Law College Rules the fees of students who have to withdraw from the College by reason of their failure in any of the branches of the B. A. Degree Examination will be refunded.

(ii) B. L. Class.

Work will commence for the B. L. class on the 28th January 1907. Only those candidates who have completed the course of study for the First Examination in Law and have passed the necessary class examinations are eligible for admission to this class and are required to pay their fees on or before the 28th January 1907. But students who have appeared for the First Examination in Law in December 1906 will also be admitted into the B. L. Class.

(iii) Pleadership Class.

Work for the Pleadership class commences on the 28th January 1907. Candidates intending to qualify for the First Grade Pleadership certificate must have passed the First in Arts Examination, or after passing the Matriculation Examination must have served as a clerk for five years in the Judicial Department of Travancore. Candidates intending to qualify for the Second Grade Pleadership certificate must have passed the Matriculation Examination. But candidates who have appeared for the Matriculation Examination of December 1906 will be admitted provisionally and under rule 18 of the Law College Rules the fees of students who have to withdraw from the College by reason of their failure in the Matriculation Examination will be refunded.

(iv) Application for admission.

Application forms may be obtained from the College clerk. These must be duly filled up and filed in the College Office with the necessary enclosures (acquitance certificates).

The Law College,
Trivandrum,
31st December, 1906.

F. J. R. V. HUNT,
Barrister-at-Law,
Principal, Law College.

Town Improvement Committee, Alleppey.

Proceedings of the special meeting held in the Committee's
Office, on Monday the ^{31st December 1906}
16th Pōnam 1952.

Present.

Mr. K. N. Eippa B. A. President.
M. R. Ry. M. Appavoo Pillay Avergal.
Mr. Nowrojee Pestonjee Narielwallah.

The meeting commenced at 8 A. M.

I. Read the minutes of the last meeting.

II. Read telegram from Government intimating the appointment of Mr. K. N. Eippa, the Assistant Excise Commissioner Alleppey, as President of this Committee.

Recorded.

III. Read letter from Mr. S. Krishna Iyer, and report No. 165 dated 24-12-06 from the Sanitary Inspector on the subject of the present compulsory scavenging system in the Town.

Resolved that the subject being a very important one, be reserved for a fuller meeting.

IV. Read Government letter No. ²²³⁴⁷_{G. 7274} dated 24-12-06 forwarding copy of Government Proceedings No. ²²²⁵¹_{G. 7221} dated 19-12-06 containing rules to be observed in opening and working Public Market.

Resolved that the President be requested to note such rules as may be found ward necessary to be adopted for the private markets at Alleppey.

V. The President suggested to the Committee the desirability of putting a stop to the present practice of curing and storing fish in private houses in the heart of the Town.

The suggestion was approved of by the members present and it was resolved that, before taking steps for the same, the chief persons carrying on the business be heard by the Committee.

VI. The President made another suggestion to put a stop to the present practice of people selling vegetables on the Varkichery road, &c., by providing vegetable markets in convenient places.

Resolved that a Sub-committee consisting of the President, Messrs. Nowrojee and S. Krishna Iyer select a convenient place for a vegetable market at Mullacal, for the convenience of the Hindu Public especially, there existing already a place intended for the purpose in the Darragh market for others.

The meeting broke up at 9-30 A. M.

K. N. EIPPA,
President.

Town Improvement Committee, Nagercoil.

Proceedings of a special meeting held at 7 A. M. on Saturday the

22nd December, 1906.
7th Dharmu, 1952

Present.

M. R. Ry. N. Subrahmanya Aiyar Avl., M. A.—*President*

„ K. V. Natesa Aiyar Avergal. B. A., B. E., C. E.

Mr. K. C. Chandy, L. M. & S.

M. R. Ry. S. Subrahmanya Aiyar Avergal.

„ N. Rajangam Aiyar Avergal.

Mr. M. D. Daniel, B. A.

I. In reference to the question of private scavenging, the Committee considered whether it not be an advantage to take in all the houses within the Town. If this could be done, it was thought that the scavenging fee might be reduced from what it is now, as with a large number of houses to be served, the cost of establishment could be distributed with advantage to the co-spayer. The list of such houses was ordered to be prepared showing the names of the house-owners and their approximate income in case of their own occupation, or the rents realised if let out. An entry should be made in the remark column indicating the houses where access to the scavenger is impracticable or highly inconvenient and the nature of such inconvenience or impracticability.

II. Read again Government letters No. -²⁰²³¹_{G. S. 52} dated 21-11-06 and No. ²⁰⁶⁶³_{G. 6774} dated 26-11-06 and correspondence connected therewith.

Resolved that the report called for by Government be submitted as per draft placed before the Committee.

With reference to the remarks made by Government in concluding their letter No. ²⁰⁶⁶³_{G. 6774} dated 26-11-06 it was resolved that Government be requested to kindly favour them with the papers therein alluded to.

III The question of nominating a suitable person as Sanitary Inspector for the Nagercoil Town in succession to Mr. Ramakrishna Aiyar whose appointment as Excise Inspector has been intimated to the Committee by the Excise Commissioner was again taken up. A number of candidates appeared and their applications considered. In view of the size of the town, strength and distribution of its population, situation near the frontier, liability to epidemics and the frequency of festivals and other special occasions in and near, the Committee resolved to take this opportunity of submitting their long thought of recommendation that an officer with superior qualifications and higher status than has yet been allowed to the town be sanctioned in the best interests of municipal and sanitary efficiency. In the town of Trivandrum to which Nagercoil comes next in respect of population and importance, even the Assistant Sanitary Inspectors who are in charge of only sections appear to be paid as much as Rs. 35 or more with allowances. The pay now allowed to the Sanitary Inspector, Nagercoil, is only Rs 30 with an allowance of Rs. 5. The charge of a town especially Nagercoil is of course much more important and an officer of the rank and salary of at least of an Assistant Sanitary Officer of the Sanitary Department is necessary, if efficient supervision is to be ensured. The Committee would therefore recommend that the appointment of such an officer be sanctioned. The funds for the extra expenditure which may have to be incurred can be met from the "Town Fund".

If such an officer be sanctioned the necessity for deputing special medical officers during times of ordinary disturbance of public health may be avoided and the expenditure incurred thereby saved to Government.

N. SUBRAHMANYA AIYAR,
President.

Return of Births within the Urban Areas in the State during the First Quarter of 1902.

Number.	Names of Towns.	Population as per Census of 1901.	Brahmins.		Sadras.		Other Hindus.		Mahomedans.		Europeans.		Eurasians.		Other Christians.		Total.		Grand total.	Ratio per mille of population calculated on the quarter.	Remarks.	
			Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.				
			Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.				
1	Nagercoil ...	25,782	10	8	17	12	64	55	8	13	...	1	...	12	16	111	105	216	33	51		
2	Trivandram ...	57,582	20	22	72	66	66	65	8	16	1	1	18	1	5	184	379	26	19	
3	Qailon ...	15,691	6	4	19	13	14	12	11	1	4	29	27	89	61	150	38	23	
4	Alleppoy ...	24,918	2	1	7	4	7	8	3	9	...	...	...	47	50	66	72	138	22	15	
5	Kottayam ...	17,532	2	1	11	16	23	27	5	1	...	...	...	26	36	69	81	150	34	18	
Total.....		141,823	50	36	117	99	193	169	36	50	...	1	2	5	132	145	530	503	1033	29	13	

Sanitary Commissioner's Office,
Camp Shankottah,
20th December, 1902.

S KRISHNAMURTHY IYER,
Sanitary Commissioner,
Travancore.

തിരുവിതാംകൂർ സംസ്ഥാനത്തിലെ റെഗുലർ അതുത്തികളിൽ പഠിച്ചവരുടെ
ഒന്നാമത്തെ ക്യാമ്പിലുള്ള ജനനങ്ങൾ

നമ്പർ	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര		റെഗുലർ പെര		റെഗുലർ പെര		റെഗുലർ പെര		റെഗുലർ പെര		റെഗുലർ പെര		റെഗുലർ പെര		റെഗുലർ പെര		റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര
			റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര			
1	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര
2	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര
3	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര
4	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര
5	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര
റെഗുലർ പെര		റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര	റെഗുലർ പെര

സാറിന്റെ കമ്മീഷണർ അപ്പീസ്
സർട്ടിഫിക്കറ്റ് പെര
പഠിച്ചവരുടെ

തിരുവിതാംകൂർ സാറിന്റെ കമ്മീഷണർ
എഡ്യൂക്കേഷൻ, ട്രാവൻകൂർ.

Return of Deaths within the Urban areas in the State during the First Quarter of 1902.

Number.	Names of Towns.	Population as per Census of 1901.										Grand Total.										Ratio per mille of population calculated on the quarter.	REMARKS.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																														
		Brahmins.		Sudras.		Other Hindus.		Malabars.		Europeans.		Eurasians.		Other Christians.		Total.		Small-pox.		Fever.				A. amia.		Cholera.		Dysentery & Diarrhea.		Suicides.		Wounds or accidents.		Snake bite.		Still born or born dead.		All other causes.		Total.		Grand Total.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																											
		Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.

Sanitary Commissioner's Office,
Camp, Shencottah,
29th December, 1906.

S. KRISHNAMURTHY IYER,
Sanitary Commissioner,
Travancore.

തിരുവനന്തപുരം സംസ്ഥാനത്തിലെ റൗണ്ട് അറുത്തികളിൽ ചെറുപുറം അണ്ടി ഒന്നാമത്തെ ക്വാട്ടിലുള്ള മരണങ്ങൾ.

[illegible]

സാന്നിദ്ധ്യത്തിൽ അഭിമാനപരമായി
സ്വർഗ്ഗ്യ കലയായ നൃത്യം വേദം അനു-

വിജയികൾക്ക് സാന്നിദ്ധ്യം നൽകുന്നതിനായി
വിജയം, വിജയം, വിജയം

TRAVANCORE,
GOVT. GAZETTE,
SUPPLEMENT.

TUESDAY,
8th January, 1907.



Police Sheet.

Statement of Cases handled by the Police to the end of the 4th quarter of

[illegible]

Office of the Superintendent of Police,
Trivandrum,
12th November, 1906.

[illegible]

Statement of Cases handled by the Police to the end of the 4th quarter of

Districts.	Serial Number.	Taluka.	Offences under other heads of T. P. C.										Local and Revenue Laws									
			Cases.										Cases.									
			Charged.				Referred as Lal. C.						Charged.				Referred as Lal. C.					
			Convicted.	Discharged.	Pending trial.	Total.	Struck off.	Not struck off.	Total.	Pending investigation.	Refused.	Devoted.	Convicted.	Discharged.	Pending trial.	Total.	Struck off.	Not struck off.	Total.	Pending investigation.	Refused.	Devoted.
Southern Division	1	Conformation	13	1	1	15	1	2	3	1	3	1	13	1	1	15	1	1	15	1	1	15
	2	Post Station	16	1	1	18	1	1	2	1	1	1	16	1	1	18	1	1	18	1	1	18
	3	Pathanancha	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	4	Pathanancha	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	5	Pathanancha	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	6	Pathanancha	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	7	Pathanancha	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	8	Pathanancha	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	9	Pathanancha	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	10	Pathanancha	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	11	Pathanancha	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	12	Pathanancha	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	13	Pathanancha	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	14	Pathanancha	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
Total			132	57	17	186	85	14	102	4	301	177	716	1	580				238	17		
Central Division	15	Central Town	53	7	1	61	5	3	8	1	61	43	33	3	3	56	1	1	57	1	1	57
	16	Central Town	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	17	Central Town	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	18	Central Town	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	19	Central Town	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	20	Central Town	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	21	Central Town	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	22	Central Town	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	23	Central Town	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	24	Central Town	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	25	Central Town	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	26	Central Town	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
	27	Central Town	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1	1	3	1	1	3
Total			105	41	11	157	110	12	172	4	377	170	233	11	316	8		6	342	31		
Northern Division	28	Kottayam	5	1	1	7	20	3	23	1	19	8	47	1	1	13	4		4	57	47	
	29	Kottayam	10	17	3	30	23	1	24	1	109	30	27	1	1	30	1		1	32	29	
	30	Kottayam	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1		1	4	16	
	31	Kottayam	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1		1	4	16	
	32	Kottayam	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1		1	4	16	
	33	Kottayam	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1		1	4	16	
	34	Kottayam	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1		1	4	16	
	35	Kottayam	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1		1	4	16	
	36	Kottayam	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1		1	4	16	
	37	Kottayam	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1		1	4	16	
	38	Kottayam	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1		1	4	16	
	39	Kottayam	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1		1	4	16	
	40	Kottayam	1	1	1	3	1	1	2	1	1	1	1	1	1	3	1		1	4	16	
Total			115	71	25	210	110	23	183	10	630	192	792	4	302	14	2	16	351	317		
Grand Total			351	125	53	529	339	49	387	14	1207	510	637	20	618	14	2	71	901	681		

1061 M. E. classified according to offences.

Total.													Remarks.	
Cases.												Property.		
Charged.			Referred, as false.			Persons.								
Convicted.	Discharged.	Pending trial.	Total.	Struck off.	Not struck off.	Total.	Pending investigation.	Arrested.	Convicted.	Lost.	Recovered.	Percentage.		
122	123	124	125	126	127	128	129	130	131	132	133	134		
Rs.													135	
50	4	7	61	36	7	103	0	100	64	3,518	697	10.8		
109	138	1	1,727	71	9	813	5	1,400	131	1,092	1,246	79.6		
70	6	1	84	35	18	83	1	25	86	2,562	1,097	30.1		
20	6	3	39	10	3	61	1	60	27	674	331	50.0		
2	1	1	24	17	3	10	2	68	23	12	31	47.2		
10	3	1	18	22	2	21	4	14	11	316	213	61.6		
30	4	2	49	29	0	78	4	51	48	1,701	133	31.1		
79	10	3	81	14	0	13	2	121	95	1,077	715	20.3		
81	10	1	92	32	3	35	3	18	36	2,696	1,460	66.1		
31	2	12	13	23	0	27	9	18	36	224	128	57.1		
141	3	3	153	60	21	101	2	215	213	2,432	941	37.1		
29	10	1	40	21	10	77	7	52	53	842	323	10.9		
32	1	1	40	15	2	18	3	31	41	177	133	75.1		
12	61	40	831	191	100	561	31	1,277	920	14,337	7,837	43.1		
118	18	1	131	35	4	161	3	168	131	1,032	737	73.1		
73	14	6	93	28	1	101	1	101	91	3,121	365	10.7		
49	6	1	63	28	1	11	11	103	64	456	793	61.7		
37	8	1	16	24	2	30	2	51	42	101	240	31.2		
61	6	1	53	26	3	20	2	8	61	211	140	14.0		
41	6	1	46	14	0	20	3	12	10	130	21	3.3		
11	10	3	11	80	14	97	1	214	111	1,111	811	11.1		
40	3	1	44	32	8	50	3	11	30	1,000	241	24.1		
27	9	0	16	11	1	72	3	106	50	151	514	68.5		
30	3	2	31	81	2	86	2	81	1	405	251	13.1		
50	6	2	57	39	3	47	2	00	68	1,162	470	71.4		
59	0	1	60	24	3	27	3	111	77	1,675	1,115	61.5		
781	111	23	917	607	70	647	39	1,115	931	13,809	6,511	46.0		
100	3	4	107	70	11	90	1	160	123	1,451	730	50.1		
80	2	2	114	81	4	88	1	241	127	633	345	97.7		
14	2	3	19	13	1	14	3	48	30	737	373	50.8		
25	9	1	44	49	1	50	3	97	43	692	348	58.4		
54	7	13	74	35	13	43	1	128	45	150	578	63.7		
3	3	1	6	33	1	41	3	9	5	135	17	10.7		
38	8	4	52	38	1	20	2	130	63	1,900	1,107	85.3		
133	14	7	151	58	10	66	2	233	161	1,003	704	20.5		
69	22	9	100	41	35	16	5	139	72	1,449	2,014	81.1		
317	10	11	116	40	14	63	1	273	163	1,103	723	61.1		
73	0	1	92	23	1	20	6	140	113	1,001	514	42.1		
45	2	2	80	44	4	98	2	172	90	621	176	60.1		
31	1	2	30	6	1	7	3	13	30	6,501	311	3.6		
800	127	61	988	337	107	839	39	1,560	1,609	23,111	9,675	39.2		
1308	317	137	2167	1038	273	1012	117	1442	3919	51,838	23,126	12.04		

O. H. BENSLEY,
Superintendent of Police.



Excise Sheet.

Notice.

The contract for the transport of salt from Peermade to the Salt Bankshall at Udamanshola on the High Range, Travancore, will be sold by auction on 1st February 1907 at 2 P. M. at Arukutty by the Assistant Excise Commissioner, Northern Division.

2. Intending bidders are required to deposit a sum of Rs. (25) twenty five, before the commencement of the sale and none will be allowed to bid in auction unless he has made the deposit. The deposit of unsuccessful bidders will be returned after the sale; but that of the successful bidder will be retained as part payment of security referred to in para 6 *infra*.

3. The contractor must take delivery of the salt at Peermade Salt Bankshall transport the same from there to Kumili and thence to Udamanshola where it shall be delivered at the Bankshall.

4. The right of accepting or rejecting any bid will rest with the undersigned and any bid may be rejected without assigning any reason.

5. In case the successful bidder fails to execute the agreement within 15 days from date of auction, the earnest money will be forfeited to Government and the contract will be re-auctioned at the risk of the defaulter who will be liable to make good any loss which the Government may have to sustain but he shall not be entitled to any gain that may accrue by such resale. In case he fails to execute the contract, the whole of his deposit money will be forfeited to Government and the contract re-auctioned at his risk, as aforesaid.

6. The successful bidder will have to deposit a sum of Rs. (100) one hundred, as security in cash for the due fulfilment of his contract, before the agreement is executed.

7. Further particulars can be had at the office of the undersigned.

T. PONNAMBALAM PILLAI,
Excise Commissioner.

Excise Commissioner's Office,
Camp, Ayur,
14th December 1906.

എക്സൈസ് കമ്മീഷണർ ആഫീസിൽ നിന്നും പരസ്യം ചെയ്യുന്നതെന്തെന്നാൽ

൧. ചീരട്ടെട്ടിൽ നിന്നും ഹൈറേഞ്ചിൽ എക്സൈസ് ടീമിന് ഉടമ്പടിചെയ്ത ഉപ്പു പണ്ടക ശാലയ്ക്ക് ഉപ്പുകൊണ്ടുപോകുന്നതിനുള്ള കടത്ത് അനുവാദം വച്ചു ഹൈറേഞ്ചിൽ മകുരാസം മുൻപ് പകൽ ൨ മണിക്ക് വടക്കൻ ഡിവിഷൻ അസിസ്റ്റൻറ് കമ്മീഷണർക്ക് ചെലം ചെയ്തപ്പോഴാണ്.

൨. ചെലം ആരംഭിക്കുന്നതിനു മുമ്പ് ചെലത്തിൽ വിളിക്കുകയാണ് മനസ്സുള്ള ആളുകൾ. മറ്റു രൂപ നിരതവും ഒഴിഞ്ഞും അപ്രകാരം ഒഴിവാക്കുമ്പോൾ ചെലത്തിൽ വിളിക്കുകയാണെന്ന് സമ്മതിക്കുന്നതല്ലാത്തതും ആകുന്നു ചെലത്തിൽ വിളിക്കുകയാണെന്ന് ഡെമോനി പണം ചെലം അവാസാനിയിൽ പിന്നീട് തിരിച്ചു കൊടുക്കുന്നതും ചെലത്തിൽ വിളിക്കുമ്പോൾ പണം താഴെ നൽകുന്ന ചാർജിൽ വിവരിച്ചിട്ടുള്ള ഡെമോണിക് ഉപയോഗപ്പെടുത്തുന്നതും ആകുന്നു.

൩. കടത്തുകാരൻ ചീരട്ടെട്ട് ഉപ്പുപണ്ടകശാലയിൽ നിന്നും ഉപ്പു ഏറ്റുവാങ്ങിച്ച് അയക്കുന്ന കമിറ്റീവ് ഉടമ്പടിചെയ്ത പണ്ടകശാലയിൽ ഏർപ്പെടേണ്ടതാണ്.

൪. ചെലം സ്ഥിരപ്പെടുത്തുന്നതും നിരക്കിരിക്കുന്നതും കമ്മീഷണറുടെ യുക്തപോലെ ചെയ്യുന്നതും യാതൊരു കാരണവും പറയാതെ ഏതെങ്കിലും ഒരു ചെലത്തിന്റെ അസ്ഥിരപ്പെടുത്താവുന്നതും ആകുന്നു.

൫. ചെലം വിളിക്കട്ടെ ആരും സ്ഥിരപ്പെടുത്തിയ തീയതി മുതൽ ൧൫ ദിവസത്തിനകം ഉടമ്പടി ഏഴ്തി വൈക്കുന്നതിനു മുമ്പായി ൧൦ രൂപ ഓരോ ഡെമോണി കെട്ടിവെക്കേണ്ടതാണ്. സർക്കാരിലേക്കു മുതൽകൂട്ടുന്നതും ആവർത്തിച്ചു ചെലം വിളിക്കുന്നതിൽ വെച്ചു സർക്കാരിലേക്കു ഉണ്ടാകുന്ന സകല നഷ്ടങ്ങൾക്കും ആട്ടി ചെലക്കാരനെ ഉത്തരവാദിയായി രീക്ഷിക്കുന്നതും ആണ് എന്നാൽ അതിൽ വെച്ചുണ്ടാകുന്ന ലാഭങ്ങൾ ആട്ടി ചെലക്കാരൻ അവകാശം ഇല്ലാത്തതാകുന്നു ഉടമ്പടി അനുസരിച്ചു കടത്തുക നടത്താതെ വീഴ് വരുത്തിയത് ഡെമോണി വക പണം മുഴുവനും സർക്കാരിലേക്കു മുതൽകൂട്ടുന്നതും വീഴ് കാരന്റെ ഉത്തരവാദിത്തമെന്ന് ചെലം ആവർത്തിച്ചു വിളിക്കുന്നതും ആകുന്നു.

൬. ചെലത്തിൽ വിളിക്കട്ടെ ആരും കടത്തുക നടത്തുന്നതിനുള്ള ഉറപ്പിലേക്കായി ഉടമ്പടി ഏഴ്തി വൈക്കുന്നതിനു മുമ്പായി ൧൦ രൂപ ഓരോ ഡെമോണി കെട്ടിവെക്കേണ്ടതാണ്.

൭. ഇതിലേക്കു കൂടുതലായി വെണ്ട വിവരങ്ങൾ എക്സൈസ് കമ്മീഷണർ ആഫീസിൽ നിന്നും അറിയാവുന്നതാണ്.

എക്സൈസ് കമ്മീഷണർ ആഫീസ് കൂറപ്പു ആമ്പൽ മൺറേ ഡിസംബർ ൧൯൯൪	}	എക്സൈസ് കമ്മീഷണർ റി. ഹൈന്ദവലംപിള്ള.
വടക്കൻ ഡിവിഷൻ അസിസ്റ്റൻറ് എക്സൈസ് കമ്മീഷണറാപ്പീസു നമ്പർ ൨൪൦൫		അരുൺദാ ഹൈന്ദവ വൃശ്ചികം ൧൯൯൪

പരസ്യം

൦൦. ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റിൽ ചാത്തനാട്ടു ചവുക്കു വിചാരിപ്പായിരുന്ന മരിച്ചുപോയ ചാത്തനാട്ടു പ്രവൃത്തിയിൽ മറ്റൊരാൾക്ക് മറ്റിയിൽ തെറ്റാലിക്കുകയോ വീട്ടിൽ നീലകണ്ഠപ്പിള്ളയുടെ ഡെമോണിയും ശമ്പളവും വക പണം കൊടുപ്പിക്കണമെന്നും അങ്ങനെയുള്ള കൃഷ്ണൻ കണ്ണൻ ബൈഡിപ്പിച്ചു വൈക്കും താലൂക്കു മുഖാന്തിരം നടത്തി വന്നിട്ടുള്ള അവകാശ വിചാരണ വിഷയം കോടതിയിൽ മരിച്ചുപോയ നീലകണ്ഠപ്പിള്ളയുടെ അവകാശി അപേക്ഷിക്കുന്നു എന്നു കാണപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു നീലകണ്ഠപ്പിള്ളയുടെ ഡെമോണിയും ശമ്പളത്തിലും ചെലവുമുള്ള പണം അപേക്ഷിക്കാൻ കൊടുപ്പിക്കുന്നതിൽ അർഹതയുണ്ടെന്നും തക്കം ഉണ്ടായിരുന്നാൽ ൦൦ പരസ്യം ഗസറ്റിൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്ന തീയതി മുതൽ ൧൫ ദിവസത്തിനകം ൦൦ ആഫീസിൽ ബൈഡിപ്പിച്ചുകൊള്ളണം. അവധി കഴിഞ്ഞു ബൈഡിപ്പിക്കുന്ന അപേക്ഷ സ്വീകരിക്കുന്നതല്ലാ എന്നു

അസിസ്റ്റൻറ് എക്സൈസ് കമ്മീഷണർ
സി. രാജരാജനായർ.

വടക്കൻ ഡിവിഷൻ അസിസ്റ്റൻറ് എക്സൈസ് കമീഷണർ ആഫീസിൽ നിന്നും
പരസ്യം ചെയ്യുന്നതു എന്തെന്നാൽ

പറവൂർ പട്ടണത്തിൽ പണ്ടുകാലം ശിപായി ആയിരുന്നു മരിച്ചുപോയ പുത്തൻവെലി
ക്കര പ്രാമുത്തിയിൽ ടി മുറിയിൽ കാരക്കാട്ട് വീട്ടിൽ നാരായണൻ അച്ഛനും ശാസ്താ
മിനം മേടം മാസങ്ങളിലെങ്കിലും ചെല്ലുവാങ്ങൂ ഉടമവക പണം കൊടുപ്പിക്കുന്നതിനു പറവൂർ
താലൂക്കു മുഖാന്തിരം നടത്തി വന്ന അവകാശ വിചാരണ നോക്കിയതിൽ ടി നാരായണൻ
അച്ഛനും അവകാശി ടി യിൽ കണ്ടൻ പരമേശ്വരൻ ആണെന്നു കാണുന്നു ഉടമ വക
പണം ടി കണ്ടൻ പരമേശ്വരൻ കൊടുപ്പിക്കുന്നതിൽ ആക്കെങ്കിലും തക്കം ഉണ്ടായിരുന്നാൽ
ഈ പരസ്യം ഗവൺമെൻ്റ് പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്ന തീയതി മുതൽ ൧൫ ദിവസത്തിനകം ഈ
ആഫീസിൽ ഹാജരായി വെച്ചിട്ടുള്ളതാണെന്നും അതുകൊണ്ട് വെച്ചിട്ടുള്ളതാണെന്നും
അപേക്ഷകളെ സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല എന്നും

അസിസ്റ്റൻറ് എക്സൈസ് കമീഷണർ.
സി. രാജമണനായർ.

Trivandrum Observatory Notices.

Meteorological Observations. From 31st Dec. 1906 to 6th Jan. 1907.				Monday 31st Dec. 1906.	Tues. 1st Jan. 1907.	Wed. 2nd Do.	Thurs. 3rd Do.	Friday. 4th Do.	Sat. 5th Do.	Sun. 6th Do.	Total fall of rain. During the week. From 1st Jan. 1907	
				inch.	inch.	inch.	inch.	inch.	inch.	inch.	inches.	inches.
Reduced Atmospheric Pressure Maximum	9 A. M.	.....		29.778	29.803	29.793	29.768	29.760	29.768	—	—	—
Id. Id. Minimum	3 P. M.	.....		6.0	6.80	7.04	6.52	6.67	6.3	—	—	—
Temperature of Air	6 A. M.	.....		76.2	74.1	74.5	73.6	76.0	73.8	—	—	—
Id. Id.	9 P. M.	.....		86.2	85.9	86.3	86.8	85.9	81.2	—	—	—
Id. of Evaporation	6 A. M.	.....		72.5	69.7	69.0	71.0	70.2	70.2	—	—	—
Id. Id.	9 P. M.	.....		77.9	75.9	76.9	76.7	76.8	76.9	—	—	—
Depth of Rain in inches (read at 8 A. M.)		.....		—	—	—	—	—	—	—	—	—
Daily Velocity of wind in miles		.....		31.4	26.7	30.4	40.1	38.8	25.4	14.1	—	—
* Mean Humidity		.....		91	90	90	92	89	91	—	—	—
* Proportion of sky clouded (whole sky=100)		.....		20	30	90	52	70	84	—	—	—
Daily amount of Evaporation in the shade in inches.		.....		0.52	0.39	0.32	0.82	0.45	0.55	0.36	—	—

* Mean of 5 Observations made in the day time.

A. CRICHTON MITCHELL,
Honorary Director.

		1901.	1902
		inches.	inches.
Rainfall from the 15th of Edaveñ to the end of Karkadagom	1901 & 1902	34.16	23.94
Do. from the 1st of Chingom to 21st Dhanu	...	21.55	36.68
Do. on the 22nd of Do	...	—	—
Total	.....	55.71	60.62

Observatory Time Notice

The flash of the noon day gun has been noted as follows in Trivandrum Mean Time.

		h.	m.	s.
December 1906	31st	...	12	0
January 1907	1st	...	12	0
"	2nd	...	12	0
"	3rd	...	12	0
"	4th	...	12	0
"	5th	...	12	0

TRIVANDRUM
GOVERNMENT GAZETTE
SUPPLEMENT.

TUESDAY,
31st January, 1907

CALENDAR.

ചങ്ങനാശ്ശേരി

[illegible]

PRICE LIST.

എറണാകുളം മുൻകൂട്ടിയിടിയും കേന്ദ്ര സർക്കാരിന്റെ നയം തിരുത്തലും ഉൾക്കൊള്ളുന്ന കമ്മിറ്റി റിപ്പോർട്ട് സമർപ്പിക്കുകയും ചെയ്തിട്ടുണ്ട്.

[illegible]

SEASON REPORT

FOR THE WEEK ENDING 30TH DECEMBER 1966.

Water supply pasturage sufficient—Price stationary—Condition cattle good—Cholera subsiding—Crops growing—Week's rainfall *Nil*.

മുൻപത്തെ ഡിസംബർ ൩൦൩-ആഴ്ചകൂടിക്കുറവുസാന്നിദ്ധ്യം ആയിരുന്നതിനാലുള്ള കാര്യവശം തിരിച്ചറിയുന്നു.

വെള്ളവും പൂവും ധാരാളം വില നെ സ്മിതിയിലിരിക്കുന്നു കന്നുകാലികളുടെ സ്മിതി ന്നും, വിഷു ചികി ശമിച്ചുവരുന്നു, നെല്ലുവളർന്നുവരുന്നു അതുപട്ടത്തിൽ മടയില്ല.

In the case of Preventive and other Public Servants drawing less than Rs. 25 a month
For one year 2 British Rupees.
For one month 5 Chukrams.
Single copy 21 Chukrams.

In the case of landholders and all others—
 For one year..... 4 British Rupees.
 For one month..... 10 Chackrams.
 Single copy..... 4 Chackrams.

Postage to be added if the Gazette is to be sent by British Post.

The subscription is payable strictly in advance, and payment by instalments or by deductions from pay, will not hereafter be allowed.

The rates of subscription for single copies and by the month refer only to ordinary issues of the Gazette and do not apply to issues containing lengthy legislative enactments.

Charges for Advertisements.

	Rs.	Ch.	C.
Per column line, 1st insertion	"	1	12
Do. subsequent inser- tions	"	1	8
For a full page of 50 lines 1st insertion ..	5	"	"
Do. Do. subsequent inser- tions.	4	"	"

Standing advertisements will be charged at reduced rates. Information regarding such rates can be obtained from the Superintendent of the Government Press.

Tabular work will be charged according to the nature of work;

The above rates are for Pica type in English and Tamil and Malayalam type cast on English body.

Notice.

In Supersession of the notice dated 23rd December 1905, it is hereby notified that all matter whether official or private intended for publication in the Government Gazette should be sent in duplicate whenever necessary, plainly and legibly written on one side of the paper only so as to reach "the Chief Secretary to Government, Annur Cutchery, Thivandrum," not later than Friday previous to the issue of the Gazette in which they are meant to be published.

Lengthy papers should be sent even earlier and in sufficient time.

Notice.

With reference to the notice dated 23rd December 1905, it is hereby notified that the Superintendent, Government Press, is entrusted with the printing and issue of the Government Gazette and the receiving of subscriptions on account of the same.

All communications relating to the issue of the Gazette and remittances on account of subscription should be addressed to "the Superintendent, Government Press, Trivandrum."

A. J. VIEYRA.

Chief Secretary to Government.

Huzur Cutcherry,
Trivandrum,
16th April 1906.

സംസ്കൃത ഗ്രന്ഥങ്ങളിൽ വിശദ വിവരങ്ങൾ

മിസ്സം കണ്ടുകിട്ടി പ്രവാക കിരണ ശബ്ദം ഉള്ള പാല
ആകാശം ഉള്ളവയ്ക്ക് അടുത്ത ദിവസംകാലയ്ക്ക് വന്നു
പിടിച്ചു

കുറ കൊല്ലത്തോളം	൨. ത്വിരിച്ച പ്രവൃത്തി
കുറ ദശസന്തോളം	൫ ചുറ്റം
കുറ പൂനിയ	൨൦൦൦൦ ചുറ്റം
കുറ യാറമ്പത്തോളം	൧൦൦൦൦൦ ചുറ്റം

അതിൽ

ഒരു കൊല്ലത്തെ	൧ അട്ടിമുറ
ഒരു മാസത്തെ	൧൦ ചുരു
ഒരു പ്രതിദിനം	൧ ചുരു

ഗസററിനെ ബ്രിട്ടീഷ് രാജാക്കന്മാർക്ക് കൈമാറുകയോ, അല്ലെങ്കിൽ ഇതിന് പുറമെ രാജാക്കന്മാർക്ക് കൈമാറുകയോ ചെയ്യരുത്. ഗസററിന്റെ ഉടമസ്ഥതയ്ക്ക് രാജാക്കന്മാർക്ക് കൈമാറുകയോ ചെയ്യരുത്. ഗസററിന്റെ ഉടമസ്ഥതയ്ക്ക് രാജാക്കന്മാർക്ക് കൈമാറുകയോ ചെയ്യരുത്.

ഒന്നി പ്രസ്ഥാനം മാത്രം കണക്കാക്കുന്നതിലൂടെ ഉള്ള ധീര വിചാരം അധികം ഗൗരവം നൽകേണ്ടതല്ല. അതിനോടൊത്തുതന്നെ അതിന്റെ അർത്ഥം വ്യക്തമാക്കുന്നതിനും ശ്രമം വേണ്ടതാണ്. അതിനോടൊത്തുതന്നെ അതിന്റെ അർത്ഥം വ്യക്തമാക്കുന്നതിനും ശ്രമം വേണ്ടതാണ്.

ഇതിൽ ചെങ്കുന്നൂരിനു കൊടുക്കപ്പെടുന്ന
കുലീന്യുടെ വാചരം

	மு	அ	க
கிளாமு (புதி) ஸ்கூல்களில் கை			
பாக்கியத்தில் கிளாமு வரவே	31	4	4
பிளாசி (புதி) ஸ்கூல்களில் கை	31	4	4
கிளாமு (புதி) ஸ்கூல்களில் கை			
கை கை கைகளை	31	4	4
பிளாசி (புதி) ஸ்கூல்களில் கை	31	4	4

[illegible]

சென் காணிப்பிவிடும் குழுவை குடியேற்ற வுழைக்க
கூடியது. ச.ப.உ. வாயிலும் சமையல்கூடம் இப்போது
வாயிலும் அமைக்கத் தரப்படும்

പരസ്യം

[illegible]

ഗദ്യം: ഏതാരുടെയും കൈയ്യിൽനിന്നും കൈമാറ്റം ചെയ്തതല്ലെന്നും അതുകൊണ്ട് അത് അനൗപമ്യമാണെന്നും സാക്ഷ്യം നൽകുന്നതിനായി സാക്ഷികളെ വിളിക്കുന്നു.

နဂါးဂိယုးဝ

പ്രകൃതി വിനാശകരമായ ഒരു ദുരന്തമായി സാമ്പത്തിക
തരസ്സുകൾ ചെറുത്തുനിൽക്കുന്ന ഈ സമയത്താണ് ഇന്ത്യയിൽ
ഒരു ശതമാനത്തിനു താഴെപ്പോകുകയോ കേരളം സമ്പന്നമായി
യില്ല വാണിജ്യം കേന്ദ്രമായിത്തീർന്നുവെന്നു നോക്കുകയും
കുറച്ചുവെന്നു കരുതുന്നതിനോടുകൂടി കേന്ദ്രത്തിന്റെ നിലം
കുറയുന്നതും സമരണപരമായിത്തന്നെ കേന്ദ്രം വളർത്തുകയും
കേന്ദ്രത്തിന്റെ നിലം കുറയുന്നതും ഇതിനു കാരണം "നിരവധി
നഗരങ്ങൾ നഗരത്തിലേക്കു മാറ്റിയും സ്വേച്ഛാഭരണ
രീതിയിൽ ഏകാധിപത്യരീതിയിൽ കേന്ദ്രം കേന്ദ്രമാക്കുകയും

ഗവണ്മെന്റ് ചീഫ് സെക്രട്ടറി
 ഐ. ഓ. ഓ. ഓ.

യജ്ഞശാല
 അഥവാ
 അഥവാ

List of Holidays for the Huzur Cutcherry
in the month of Dhanu, 1082.

English Month.	Date.	Malayalam Month.	Date.	Day of the week.	Nature of Holidays.
1906.		1082.			
December ..	26	Dhanu ..	11	Wednesday ..	Swarga Vadil Ekadasi.
1907.					
January ...	1	Do. ...	17	Tuesday ...	New Year's day.
Do. ...	12	Do. ...	28	Satu day ...	Vavu Orikal.
Do. ...	13	Do. ...	29	Sunday ...	New Moon. Makara Sevali.

കേരള മഹാസംഗ്രഹം ധനുമാസത്തിൽ ഹജൂർകുച്ചേരി ഒഴിവുള്ള ദിവസങ്ങളുടെ വിവരം.

ഇംഗ്ലീഷ് മാസം	തീയതി	മലയാള മാസം	തീയതി	ആഴ്ച	വിശേഷദിവസങ്ങൾ
നവംബർ ഒഴിവു	൨൭	ധനു	൧൧	ബുധൻ	സ്വർഗ്ഗവാദിൽ ഏകാദശി
നവംബർ ഒന്നി	൧	൧൨	൧൭	വെള്ളാ	ജന്മദിനം
൨	൧൨	൧൩	൧൮	ശനി	വാവിന്റെ ഒരിക്കൽ
൩	൧൩	൧൪	൧൯	ഞായർ	നവംബർ ൨൯ ന്റെയും മകരസംക്രമണത്തിന്റെയും ദിവസം.

List of Holidays for the Huzur Cutcherry in the month of Makaram, 1082.

English Month.	Date.	Malayalam Month.	Date.	Day of the week.	Nature of Holidays.
1907		1082			
January.	14	Makaram.	1	Monday.	The Pongal, Solar Eclipse.
Do.	15	Do.	2	Tuesday.	Mattu Pongul.
Do.	29	Do.	16	Tuesday.	Lunar Eclipse.
February.	11	Do.	29	Monday.	Sivarathri.

കേരള മഹാസംഗ്രഹം മകരമാസത്തിൽ ഹജൂർകുച്ചേരി ഒഴിവുള്ള ദിവസങ്ങളുടെ വിവരം.

ഇംഗ്ലീഷ് മാസം	തീയതി	മലയാള മാസം	തീയതി	ആഴ്ച	വിശേഷദിവസങ്ങൾ
നവംബർ					
ഒന്നി	൧൧	മകരം	൧	തിങ്കൾ	പെരുച്ചായൽ സൂര്യഗ്രഹണം
൨	൧൨	൨	൨	വെള്ളാ	മറ്റുപെരുച്ചായൽ
൩	൧൩	൩	൧൩	വെള്ളാ	ചന്ദ്രഗ്രഹണം
വെള്ളാ	൧൪	൪	൧൪	തിങ്കൾ	ശിവരാത്രി